

# Hygiene

## Rundum wirksam schützen



Hygiene

# Hygiene

## Rundum wirksam schützen



Ein richtig durchgeführtes und optimal konzipiertes Hygienemanagement ist eine wesentliche Voraussetzung für den erfolgreichen Praxisalltag und den Schutz von Patienten und Anwendern.

Mit hochwertigen Produkten, praktischen Hilfsmitteln und Serviceleistungen bietet B. Braun ein rundum professionelles Hygienemanagement.

Unser Produktangebot ist optimal aufeinander abgestimmt. Dazu gehören Handschuhe und Schutzbekleidung, Produkte zur Desinfektion, Reinigung und Pflege sowie zur Dekolonisation von multiresistenten Erregern (MRE).

Als Hygienespezialist stellen wir mit der B. Braun Praxishygienebegehung eine spezielle Dienstleistung zur Optimierung der Hygiene in medizinischen Einrichtungen zur Verfügung. Wir analysieren Stärken und Schwächen des vorhandenen Hygieneregimes und erstellen einen individuellen Hygieneplan gemäß rechtlicher Anforderungen.

Mehr Informationen erhalten Sie unter [www.hygiene.bbraun.de](http://www.hygiene.bbraun.de) sowie [www.ambulant-bbraun.de](http://www.ambulant-bbraun.de)



Händehygiene  
Seite 6



Haut-,  
Schleimhaut- und  
Wundantiseptik  
Seite 14



MRE-  
Dekolonisation  
Seite 19



Manuelle und  
maschinelle  
Instrumenten-  
reinigung und  
-desinfektion  
Seite 24



Flächendesinfektion  
und -reinigung  
Seite 34



Dialyse  
Seite 42



Zubehör  
Seite 44



Handschuhe,  
Schutzkleidung  
und Entsorgungs-  
behälter  
Seite 51

Legende zu den im Katalog verwendeten Abkürzungen siehe Seite 70.

# Unsere Produkte für Ihren Alltag

<b>Händehygiene</b>	Händedesinfektion	Softa-Man® ViscoRub	7	
		Softa-Man® acute	8	
		Softa-Man®	8	
		Softa-Man® pure	9	
		Promanum® pure	9	
	Waschlotionen	Softaskin®	10	
		Lifosan® soft	11	
		Lifosan® pure	11	
	Pflegetotionen	Trixo®	12	
		Trixo®-lind	13	
Trixo®-lind pure		13		
<b>Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik</b>	Hautdesinfektion	Softasept® N	15	
		Braunoderm®	16	
	Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik Wundantiseptik	Braunol®	16	
		Braunovidon® Salbe	17	
		Braunovidon® Salbengaze	17	
		Lavasept® steriles Konzentrat	18	
	Hautreinigung	Alcohol Pads B. Braun	18	
		MRE-Hautdekolonisation		
	MRE-Hautdekolonisation	Prontoderm® Lösung	20	
		Prontoderm® Nasal Gel/Shower Gel	21	
		Prontoderm® Foam	21	
		ProntOral®	22	
		Prontoderm® Wipes	22	
		Prontoderm® MRSA Kit	23	
		Prontosan® Wound Spray	23	
<b>Instrumenten- und Steckbeckenaufbereitung</b>		Manuelle Instrumentendesinfektion	Helipur®	25
	Helipur® H plus N		26	
	Helix® ultra		26	
	Stabimed®		27	
	Stabimed® fresh		27	
	Manuelle Instrumentenreinigung	Helizyme	28	
		Cleaner N	28	
		Maschinelle Instrumentenaufbereitung	Helimatic® Rinse neutral	29
	Helimatic® Cleaner neutral		30	
	Helimatic® Cleaner alkaline		30	
	Helimatic® Neutralizer C		31	
	Helimatic® Neutralizer forte		31	
	Helimatic® Cleaner enzymatic		32	
	Helimatic® Disinfectant		32	
	Thermische Steckbeckenaufbereitung		Helimatic® Latriniser	33
	Sanitation von Absauganlagen	Tiutol® dent	33	
	<b>Flächendesinfektion und -reinigung</b>	Tücher und Tuchspendersysteme	Meliseptol® HBV-Tücher	36
			Meliseptol® Wipes sensitive	36
Meliseptol® rapid			37	
Gebrauchsfertige Schnelldesinfektion		Meliseptol® Foam pure	37	
		Meliseptol®	38	
Tücher und Tuchspendersysteme		B. Braun Wipes	38	

<b>Flächendesinfektion und -reinigung</b>	Wässrige Flächendesinfektion – aldehydfrei	Hexaquart® plus   Hexaquart® plus lemon fresh	39	
		Hexaquart® forte	39	
		Hexaquart® S   Hexaquart® S Fichtennadelduft	40	
	Wässrige Flächendesinfektion – aldehydhaltig	Melsept® SF	40	
		Melsitt®	41	
<b>Dialyse</b>		Citronensäure-Lösung 50%	43	
		Tiutol® KF	43	
<b>Zubehör</b>		Entnahmepumpe für Kanister	45	
		Dosierpumpe	45	
		Dosierbecher	45	
		Instrumentenwanne	46	
		Auslaufhahn	46	
		Kanisterschlüssel	46	
		Sprühköpfe	47	
		Edelstahlwandhalterung für Meliseptol® Wipes sensitive	47	
		Wandspender plus	48	
		Touchless-Spender	49	
		Signalrahmen für Wandspender	49	
		Edelstahlwandhalterung für Händehygieneprodukte	50	
<b>Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter</b>	OP-Handschuhe	Vasco® OP Sensitive	52	
		Vasco® OP Protect	53	
		Vasco® OP free	53	
	Untersuchungshandschuhe	Manufix® Free	54	
		Manufix® Sensitive	55	
		Manufix® Powdered	55	
		Vasco® Sensitive	56	
		Vasco® Powdered	56	
		Vasco® Nitril light	57	
		Vasco® Nitril white	57	
		Vasco® Nitril long	58	
		Manyl® Sensitive   Manyl® Powdered	58	
		Manuplast®	59	
		Wandhalter	59	
		Schutzkleidung	Visma® tie-on   Visma® ear-loop	60
			Astron   Univers   Adretta	60
	Folitex		61	
	Schuh-Schutzbezüge		61	
	Fingerlinge		62	
	Entsorgungsbehälter	Medibox®	63	
	<b>B. Braun-Desinfektionsmittel auf einen Blick</b>			64
	<b>Pflichttexte nach HWG</b>			68
	<b>Abkürzungen und Erklärungen</b>			70
<b>Services und Dienstleistungen</b>			72	
<b>Unsere Anwendungsbereiche auf einen Blick</b>			74	

# Händehygiene



B. Braun hat im Laufe der Jahre ein ebenso einfaches wie überzeugendes Konzept für die professionelle Händehygiene entwickelt und umgesetzt. Optimal aufeinander abgestimmte Produkte gewährleisten so auch im Dauergebrauch ein besonders hohes Maß an Hautverträglichkeit.

# Händedesinfektion auf einen Blick

Händedesinfektion auf einen Blick	Routine-desinfektion	Hochleistungs-desinfektion RKI-gelistet (AB)	Gelartige Händedesinfektion	Normale Haut	Sensible Haut	Parfümfrei	Farbstofffrei	Allergietestet	Rückfetter	Seite
Softa-Man® ViscoRub	■		■	■	■	■	■	■	■	7
Softa-Man® acute		■		■	■	■	■	■	■	8
Softa-Man®	■			■	■		■	■	■	8
Softa-Man® pure	■			■	■	■	■	■	■	9
Promanum® pure	■			■	■	■	■	■	■	9

## Softa-Man® ViscoRub – Händedesinfektion und -pflege in einem

- Gelartiges Händedesinfektionsmittel
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste
- Wirksam gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze
- Viruswirksamkeit: begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV), wirksam gegen Rota-, Influenza- und Noroviren
- Allergenarm, da farbstoff- und parfümfrei
- Exzellent hautverträglich
- Einwirkzeit hygienische Händedesinfektion 30 Sek.
- Einwirkzeit chirurgische Händedesinfektion 90 Sek.

+ gelartige Konsistenz

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	19158	01980466
500 ml-Spenderflasche	19159	01980561
1000 ml-Spenderflasche	19160	01981075
5 Liter-Kanister	19161	01981158



# Händehygiene

## Softa-Man® acute – die schnelle viruzide Händedesinfektion

- Viruzides Hochleistungshändedesinfektionsmittel
- DGHM-/VAH-, RKI-gelistet (Wirkungsbereich A und B) und in der IHO-Viruzidie-Liste
- Wirksam gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze
- Viruswirksamkeit: begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzid
- Umfassend viruzid in nur 60 Sekunden
- Farbstoff- und parfümfrei
- Für alle Risikobereiche geeignet – insbesondere bei unbekannter Virusexposition
- Einwirkzeit hygienische Händedesinfektion 30 Sek.
- Einwirkzeit chirurgische Händedesinfektion 60 Sek.

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	19113	00734038
500 ml-Spenderflasche	19114	00736758
1000 ml-Spenderflasche	19115	00737427



## Softa-Man® – seit Jahrzehnten bewährte Händedesinfektion

- Pfllegendes Händedesinfektionsmittel
- DGHM-/VAH-, RKI-gelistet (Wirkungsbereich A) und in der IHO-Viruzidie-Liste
- Wirksam gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze
- Viruswirksamkeit: begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV), wirksam gegen Rota-, Influenza-, Adeno- und Noroviren
- Farbstofffrei – allergenarm parfümiert
- Enthält hochwertige Pflegesubstanzen wie Panthenol, Bisabolol und Allantoin
- Einwirkzeit hygienische Händedesinfektion 30 Sek.
- Einwirkzeit chirurgische Händedesinfektion 60 Sek.

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	3865150	08504958
500 ml-Spenderflasche	3865088	08504964
1000 ml-Spenderflasche	3865096	08504970
5 Liter-Kanister	3865290	02744302





## Softa-Man® pure – farbstoff- und parfümfreie Händedesinfektion

- Allergenarmes Händedesinfektionsmittel
- Farbstoff- und parfümfrei
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste
- Wirksam gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze
- Viruswirksamkeit: begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV), wirksam gegen Rota-, Influenza- und Adenoviren
- Speziell für besonders sensible Haut
- Pflegt mit Panthenol (Provitamin B5), Bisabolol und Allantoin
- Einwirkzeit hygienische Händedesinfektion 30 Sek.
- Einwirkzeit chirurgische Händedesinfektion 60 Sek.

+ für sensible Haut



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	19152	01977837
500 ml-Spenderflasche	19153	01977903
1000 ml-Spenderflasche	19154	01977932

## Promanum® pure – Händedesinfektion mit speziellem Rückfettersystem

- Händedesinfektionsmittel mit ausgesuchten Rückfetttern
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste
- Wirksam gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze
- Viruswirksamkeit: begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV), wirksam gegen Rota-, Adeno- und Noroviren innerhalb der hygienischen Händedesinfektion (30 Sekunden)
- Farbstoff- und parfümfrei
- Einwirkzeit hygienische Händedesinfektion 30 Sek.
- Einwirkzeit chirurgische Händedesinfektion 90 Sek.

+ farbstoff- und parfümfrei



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	19591	08815842
500 ml-Spenderflasche	19592	08815948
1000 ml-Spenderflasche	19593	08815977
5 Liter-Kanister	19594	08816008

# Händehygiene

Händereinigung auf einen Blick	Normale Haut	Sensible Haut	Parfümfrei	Farbstofffrei	Allergietestet	Rückfetter	Hautneutraler pH-Wert	Seifenfrei	Seite
Softaskin®		■		■	■	■	■	■	10
Lifosan® soft	■				■	■	■	■	11
Lifosan® pure	■	■	■	■	■	■	■	■	11

## Softaskin® – Waschlotion bei empfindlicher Haut

- Waschlotion mit hautneutralem pH-Wert
- Alkali-, seifen- und farbstofffrei
- Besonders leichte allergenarme Parfümierung
- Allergietestet
- Mit hochwertigen Tensiden und Betainen
- Enthält Allantoin, beruhigt gereizte Haut
- Zur Reinigung extrem empfindlicher Haut, auch für Kinder und Säuglinge geeignet
- Aufgrund seiner hervorragenden Anwendungseigenschaften ideal zur Reinigung von Inkontinenzpatienten
- Dermatologisch getestet

allergietestet  
und pflegend



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	18611	08505610
500 ml-Spenderflasche	18613	08505627
1000 ml-Spenderflasche	18615	08505633
5 Liter-Kanister	18617	07377848

## Lifosan® soft – ein Klassiker von B. Braun

- Waschlotion mit hautneutralem pH-Wert
- Alkali- und seifenfrei
- Langjährig erprobt, exzellente Anwenderakzeptanz
- Reinigt gründlich und schonend
- Allergietestet
- Besonders hautfreundlich und damit speziell für den häufigen Gebrauch geeignet
- Besitzt einen angenehmen frischen Duft
- Dermatologisch getestet

+ ergiebig und sanft



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	18591	08505260
500 ml-Spenderflasche	18593	08505277
1000 ml-Spenderflasche	18595	08505283
5 Liter-Kanister	18609	02238220

## Lifosan® pure – milde Waschlotion mit allergenarmer Rezeptur

- Waschlotion mit hautneutralem pH-Wert
- Farbstoff- und parfümfrei
- Alkali- und seifenfrei
- Enthält Allantoin, beruhigt gereizte Haut
- Allergietestet
- Speziell für besonders sensible Haut
- Schonende Reinigung durch rückfettende und pflegende Substanzen
- Dermatologisch getestet

+ farbstoff- und parfümfrei



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	19011	01981394
500 ml-Spenderflasche	19014	01981454
1000 ml-Spenderflasche	19015	01981477

# Händehygiene

Händepflege auf einen Blick	Normale Haut	Sensible Haut	Parfümfrei	Farbstofffrei	Allergietestet	Rückfetter	Hautneutraler pH-Wert	Seite
Trixo®	■			■	■	■	■	12
Trixo®-lind		■		■	■	■	■	13
Trixo®-lind pure	■	■	■	■	■	■	■	13

## Trixo® – die klassische Pflege von B. Braun

- Enthält Pflegekomponenten wie Panthenol (Provitamin B5) und den Kamillenwirkstoff Bisabolol
- Zum Schutz der Haut bei der Arbeit mit wässrigen Medien
- Ö/W-Emulsion
- Hautneutraler pH-Wert, farbstofffrei, allergietestet
- Angenehm dezent parfümiert und konserviert
- Fettet und klebt nicht, zieht schnell ein
- Erhält die natürliche Geschmeidigkeit der Hände
- Beugt Hautreizungen vor



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Tube	18599	08504823
500 ml-Spenderflasche	18601	08504846

## Trixo®-lind – die Pflege bei extrem beanspruchter, trockener Haut

- Hochwertige Pflegekomponenten wie Panthenol (Provitamin B5) und Allantoin mildern Reizzustände und wirken hautberuhigend
- Ö/W-Emulsion
- Farbstofffrei
- Hautneutraler pH-Wert
- Zur intensiven Pflege besonders beanspruchter und sensibler Haut
- Allergietestet
- Rückfettende Komponenten geben der Haut das durch häufiges Waschen und Desinfizieren entzogene Hautfett zurück



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
20 ml-Tube	18603	08504852
100 ml-Tube	18605	08504875
500 ml-Spenderflasche	18607	08504881

## Trixo®-lind pure – die Pflege mit verringertem Allergiepotezial

- Hochwertige Pflegekomponenten wie Panthenol (Provitamin B5) und Allantoin mildern Reizzustände und wirken hautberuhigend
- Ö/W-Emulsion
- Farbstoff- und parfümfrei
- Hautneutraler pH-Wert
- Geeignet für besonders empfindliche Haut
- Allergietestet
- Wirksame Pflege speziell bei häufigem Waschen und Desinfizieren



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
20 ml-Tube	19004	01981520
100 ml-Tube	19005	01981537
500 ml-Spenderflasche	19016	01981891

# Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik



Über 30 Jahre Forschung auf dem Gebiet der Hautdesinfektion sowie die Vernetzung mit dem Wissen aus den vielfältigen B. Braun Präparateindikationen schaffen umfangreiches Know-how für Arzneimittel mit schneller und zuverlässiger Wirksamkeit in Verbindung mit ausgezeichneter Hautverträglichkeit.

Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik auf einen Blick	Intakte Haut	Schleimhaut	Wundantiseptik	Farblos	Gefärbt	Seite
Softasept® N	■			■	■	15
Braunoderm®	■				■	16
Braunol®	■	■	■		■	16
Braunovidon® Salbe			■		■	17
Braunovidon® Salbengaze			■		■	17
Lavasept® steriles Konzentrat*			■	■		18

\*Anwendung nach Verdünnung des Konzentrats

## Softasept® N – schnelle Hautdesinfektion vor Injektionen und Punktionen

- Gebrauchsfertiges, alkoholisches Hautdesinfektionsmittel
- Kurze Einwirkzeit (ab 15 Sekunden)
- Ohne mikrobizide Zusatzwirkstoffe
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Rota- und Polioviren
- Trocknet schnell
- Als Sprechstundenbedarf abrechenbar
- DGHM-/VAH-gelistet
- Als farblose und gefärbte Variante erhältlich

+ schnell wirksam



Lieferform Softasept® N ungefärbt	Art.-Nr.	PZN
250 ml-Sprühflasche	3887138	08505018
1000 ml-Flasche	3887049	08505047
5 Liter-Kanister	3887294	04345078

Lieferform Softasept® N gefärbt	Art.-Nr.	PZN
250 ml-Sprühflasche	3884139	08505509
1000 ml-Flasche	3884040	08505538
1000 ml-Varioflasche	3884058	03127706
5 Liter-Kanister	3884295	04345109
Handsprühkopf für 1000 ml-Flasche	3908012	02744265

# Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik

## Braunoderm® – Hautdesinfektion mit einer Kombination aus Alkohol und PVP-Iod

- Gebrauchsfertige, alkoholische Povidon-Iod-Lösung
- Zur Hautdesinfektion vor operativen Eingriffen und Punktionen
- Schnelle desinfizierende Wirkung schon ab 15 Sekunden
- Lang anhaltende Wirkung durch Alkohol und PVP-Iod
- Gute Kennzeichnung des desinfizierten Hautareals
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; inaktiviert viele Viren, z. B. Vaccinia- und Polioviren
- Als Sprechstundenbedarf abrechenbar
- DGHM-/VAH-gelistet

+ langanhaltend wirksam

Lieferform Braunoderm®	Art.-Nr.	PZN
250 ml-Sprühflasche	3881105	08505165
1000 ml-Varioflasche	3881156	02181974
5 Liter-Kanister	6504264	03036748
<b>Lieferform Braunoderm® nachgefärbt</b>		
1000 ml-Varioflasche	3881059	01867557
5 Liter-Kanister	6504256	03036731
Handsprühhkopf für 1000 ml-Flasche	3908012	02744265



## Braunol® – universelle PVP-Iod-Lösung zur Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik

- Wässrige Povidon-Iod-Lösung
- Für die besonders gut verträgliche Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik
- Für die Wundversorgung und Sanierung schlecht heilender, infizierter Wunden
- Unverdünnt und verdünnt für Spülungen, Waschungen und feuchte Wundauflagen
- Der Wirkstoff Povidon-Iod (PVP-Iod) wirkt bakterizid (inkl. MRSA), fungizid, tuberkulozid, protozid und virusinaktivierend
- Als Sprechstundenbedarf abrechenbar
- DGHM-/VAH- und RKI-gelistet
- Apothekenpflichtig

+ universell einsetzbar

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1 x 30 ml-Flasche	9322507	01588662
1 x 100 ml-Flasche	3864219	01588679
20 x 100 ml-Flasche*	3864065	01588722
1 x 250 ml-Sprühflasche	3864227	01588685

\* mit loser Packungsbeilage, für die Klinikapotheke



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
20 x 250 ml-Sprühflasche*	3864073	01588739
1 x 500 ml-Flasche	3864235	01588691
1 x 1000 ml-Varioflasche	9322531	01588716
10 x 1000 ml-Varioflasche*	3864154	01588751

\* mit loser Packungsbeilage, für die Klinikapotheke



## Braunovidon® Salbe – der Ersthelfer zur Wundsanierung

- Wirkstoff Povidon-Iod, in einer fettfreien Salbengrundlage
- Bei Verbrennungen, Behandlung von oberflächlichen Wunden, Ulcera, Decubitus und infizierten Dermatosen
- Weich und streichfähig
- Der Wirkstoff Povidon-Iod (PVP-Iod) wirkt bakterizid (inkl. MRSA), fungizid, tuberkulozid, protozid und virusinaktivierend
- Keine Resistenzbildung
- Schneller Wirkungseintritt
- Sehr gute Hautverträglichkeit
- Apothekenpflichtig

+ bewährte PVP-Iod-Therapie



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
20 g-Tube	3883108	02336939
100 g-Tube	3883116	03188955
250 g-Tube	3883124	03093858
250 g-Tiegel	3883272	02750685

## Braunovidon® Salbengaze – schon die Wunde und klebt nicht

- Kombination der therapiebewährten Braunovidon® Salbe und einer weitmaschigen stabilen Baumwollgaze
- Beschichtet mit praxisherechter Menge an Braunovidon® Salbe
- Verklebt nicht mit der Wunde
- Breites Wirkungsspektrum
- Ermöglicht einfachen und schmerzarmen Bandwechsel
- Erleichtert die Versorgung großflächiger Problemwunden
- Fördert die Abtragung von avitalem Gewebe
- Unterstützt die Wundsanierung
- Apothekenpflichtig

+ leicht ablösbar



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Größe: 7,5 x 10 cm, 10 Stück, einzeln verpackt	3883043	03348695
Größe: 10 x 20 cm, 10 Stück, einzeln verpackt	3883035	03348703

# Haut-, Schleimhaut- und Wundantiseptik

## Lavasept® steriles Konzentrat – zur Herstellung antiseptischer Lösungen und Gele

- Keimabtötende Behandlung zur Unterstützung der chirurgischen Versorgung infizierter Wunden, von Knochen und Weichteilinfektionen
- Vorbeugung von Wundinfektionen (z.B. antiseptische Prophylaxe während operativer Eingriffe)
- Keine Resorption (Nachweisgrenze 10 ppm)
- Sehr gute Gewebeerträglichkeit des Wirkstoffs Polihexanid
- Hohe Ergiebigkeit durch Verdünnung 1:500 bis 1:1000
- Breites Wirkungsspektrum gegen Bakterien und Pilze
- Nicht reizend (verdünnte Lösungen)
- Farblos
- Apothekenpflichtig

+ breites Wirkungsspektrum gegen Bakterien und Pilze

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1 x 2 ml-Durchstechflasche	4927321	05950108
5 x 2 ml-Durchstechflasche	4925322	05950120
1 x 100 ml-Durchstechflasche	4927031	05950137



## Alcohol Pads B. Braun – saugfähige und fusselfreie Alkoholtupfer

- Einmal-Alkoholtupfer zur Hautreinigung, unsteril
- Getränkt mit 70%igem Isopropylalkohol
- Saugfähiges, fusselfreies Vlies
- Tupfergröße 32 x 67 mm

+ einfach anwendbar



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Packung zu 100 Stück	9160612	00629703

# MRE-Hautdekolonisation



Prontoderm® ist ein Produktsystem auf Polihexanid-Basis zur Eradikation von multiresistenten Erregern auf Haut und Schleimhaut. Der Inhaltsstoff Polihexanid zeichnet sich durch eine hohe Gewebeverträglichkeit und Biokompatibilität aus. Alle Komponenten sind gebrauchsfertig und einfach anwendbar.

# MRE-Hautdekolonisation

MRE-Hautdekolonisation auf einen Blick	Leave on-Produkt	Ganzkörperreinigung (incl. Haarwäsche)	Nasenvorhof	Mundspüllösung	Eintrittspforten urologischer Katheter/PEG Sonden	Brillen, Schmuck etc.	Seite
Prontoderm® Lösung	■	■	■			■	20
Prontoderm® Nasal Gel	■		■				21
Prontoderm® Shower Gel	■	■					21
Prontoderm® Foam	■	■					21
ProntOral®				■			22
Prontoderm® Wipes	■					■	22
Prontoderm® MRSA Kit	■	■	■	■		■	23
Prontosan® Wound Spray					■	■	23

## Prontoderm® Lösung – Hautdekolonisation für den ganzen Körper

- Farblose Lösung zur MRE-Hautdekolonisierung, Pflege und Geruchsbekämpfung
- Anhaltender antimikrobieller Barriere-Effekt vermeidet eine Rekolonisation
- Hemmung der Ausbreitung und Übertragung von MRE
- Durch die exzellente Hautverträglichkeit auch für hautsensible Problempatienten und den langfristigen Einsatz geeignet
- Kein Abspülen oder Abwaschen nötig

+ muss nicht abgespült werden, spart Zeit und Kosten



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
500 ml-Flasche	400102	04398229
5 Liter-Kanister	400100	04398235

## Prontoderm® Nasal Gel und Prontoderm® Shower Gel – einfache Anwendung

### Prontoderm® Nasal Gel

- Strukturviskoses Gel, das leicht in die Nase zu applizieren ist und nicht wegfließt
- Exzellente Schleimhautverträglichkeit
- Zur Pflege und Feuchthaltung
- Für den langfristigen Einsatz geeignet

### Prontoderm® Shower Gel

- Dickflüssiges Duschgel für den gesamten Körper
- Exzellente Hautverträglichkeit
- Für den langfristigen Einsatz geeignet

+ praktische Anwendung



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
<b>Prontoderm® Nasal Gel</b>		
30 ml-Tube	400200	04398264
<b>Prontoderm® Shower Gel</b>		
100 ml-Tube	400211	04398258

## Prontoderm® Foam – gebrauchsfertiger Reinigungsschaum

- Auch zur Haarwäsche geeignet
- Zeitersparnis: muss nicht abgespült oder abgewaschen werden
- Für den langfristigen Einsatz und besonders zur Anwendung bei bettlägerigen Patienten geeignet

+ mit Panthenol



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
200 ml-Pumpspender	400111	04398270

# MRE-Hautdekolonisation

## ProntOral® – gebrauchsfertige Mundspüllösung mit angenehmem Pfefferminz-Geschmack

- Zur MRE-Hautdekolonisation des Mund- und Rachenraumes
- Vorbeugung von Plaque-Bildung, Karies, Parodontitis und Gingivitis
- Alkoholfrei
- Eliminiert Gerüche
- Speziell bei sensibler und problematischer Mundschleimhaut
- Zur unterstützenden Pflege für Patienten, die sich einer Strahlentherapie unterzogen haben

+ tägliche Mundhygiene



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
250 ml-Flasche mit Dosierkappe	400700	00795270

## Prontoderm® Wipes – feuchte Einmaltücher

- Sehr gute Hautbenetzung für eine erfolgreiche Dekolonisation
- Geeignet für Patienten mit empfindlicher Haut und beeinträchtigten Schleimhäuten
- Ideal für die Hautdekolonisierung von immobilen Patienten
- Einfache Handhabung (kein Waschlappen, keine Waschschüssel)
- Erwärmbar in der Mikrowelle

+ vorgetränkte Tücher zur Zeit- und Kostenersparnis

Der Inhalt einer Packung (10 Tücher) ist abgestimmt auf den Bedarf für eine Ganzkörperwaschung eines erwachsenen Patienten.



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
10 Wipes im luftdichten Beutel	400106	06107609

## Prontoderm® MRSA Kit – alle wichtigen Produkte der Prontoderm® Reihe

Das Prontoderm® MRSA Kit bietet die Möglichkeit schnell, einfach und zu jeder Zeit Patienten umfassend zu sanieren. Mit dem Kit ist eine Kopf bis Fuß Sanierung nach den Empfehlungen des RKI durchführbar.

- Anschauliche Informationen und Hilfsmittel zum Thema MRSA
- Kompakt und handlich
- Sofort alles für den Start zur Hand
- Ideal zum Einsatz in MRSA Netzwerken

Inhalt:

- 4 x 500 ml Prontoderm® Lösung
- 1 x 250 ml ProntOral® Mundspüllösung
- 1 x 200 ml Prontoderm® Foam
- 1 x 30 ml Prontoderm® Nasal Gel

+ Das Prontoderm®-System im praktischen Set



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
MRSA-Kit, 1 Stück	400300	01048612

## Prontosan® Wound Spray – für Wunden und urologische Kathetereintrittsstellen

- Reinigung von Wunden
- Reinigung von urolog. Kathetereintrittsstellen und PEG-Sonden
- Beugt Wundinfektionen vor
- Schützt vor multiresistenten Erregern
- Gute Haut- und Schleimhautverträglichkeit
- Gute Verträglichkeit mit Katheter- und Sondenmaterialien
- Für den wiederholten und langfristigen Gebrauch

+ Einfache Handhabung im Sprühapplikator



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
75 ml-Sprühflasche	400565	09447292

# Manuelle und maschinelle Instrumenten- reinigung und -desinfektion



Die Instrumentenaufbereitung stellt sowohl an den Prozess als auch an die eingesetzten Produkte zur Aufbereitung sehr hohe Anforderungen. Mit dem Produktangebot von B. Braun gelingt es, beide Ansprüche optimal miteinander zu verbinden.



Manuelle Instrumentenreinigung und -desinfektion auf einen Blick	thermostabile Materialien	thermolabile Materialien	flexible Endoskope	Reinigung	bakterizid	fungizid	sporizid	begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV)	viruzid	Seite
Helipur®	■			■	■	■		■		25
Helipur® H plus N	■	■	■		■	■		■	■	26
Helix® ultra	■	■	■	■	■	■	■	■	■	26
Stabimed®	■	■		■	■	■		■		27
Stabimed® fresh	■	■		■	■	■		■		27
Helizyme	■	■	■	■						28
Cleaner N	■	■	■	■						28

## Helipur® – Desinfektion und Reinigung von thermostabilen Instrumenten

- Hochwirksames flüssiges Desinfektionskonzentrat
- Geeignet für alle Instrumente und Geräte aus Metall, Glas und Keramik
- Desinfektion und Reinigung in einem Arbeitsgang; kontaminierte Instrumente werden direkt in die Gebrauchslösung eingelegt, manuelle Vor- und Nachreinigung sind in der Regel nicht erforderlich
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB und Mykobakterien) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Polyoma- sowie Adenoviren
- Aldehydfrei
- Sehr wirtschaftlich
- Anwendung: 1,5% / 60 Min., 1,5% / 15 min., 3% / 5 Min. (DGHM/VAH)
- Ultraschallbad-geeignet
- DGHM-/VAH- und RKI-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	3891046	08505194
1000 ml-Flasche	18894	08505202
5 Liter-Kanister	18895	02387598

# Manuelle Instrumentenreinigung und -desinfektion

## Helipur® H plus N – Desinfektion von thermolabilen Materialien

- Flüssiges Konzentrat mit angenehmem Duft, auf Aldehydbasis
- Formaldehydfrei
- Schonende Aufbereitung von starren und flexiblen Endoskopen, Anästhesiezubehör und anderen thermolabilen Materialien
- Sehr gute Materialverträglichkeit
- Umfassendes Wirkungsspektrum: Bakterien (inkl. MRSA, TbB und Mykobakterien) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzid
- Sehr wirtschaftlich durch niedrige Anwendungskonzentration
- Anwendung: 1,0%/60 Min., 1,0%/30 Min., 1,5%/15 Min (DGHM/VAH)  
2,0%/30 min., 4%/15 Min. (Viruzidie)
- Im Ultraschallbad einsetzbar
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

viruzide Wirksamkeit



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	3892190	08505219
1000 ml-Flasche	3891950	08504929
5 Liter-Kanister	3892212	08504941

## Helix® ultra – High Level-Desinfektion für thermolabile und thermostabile Materialien

- Pulver zur Hochleistungsdesinfektion auf Basis von Peressigsäure
- Zur Desinfektion von flexiblen Endoskopen, Anästhesiezubehör und anderen thermolabilen Materialien
- Auch für alle thermostabilen Materialien geeignet
- Sehr gute Materialverträglichkeit
- Exzellente Reinigungsleistung
- Umfassendes Wirkungsspektrum: Bakterien (inkl. MRSA, TbB und Mykobakterien), Pilze und Sporen (Bacillus subtilis, Bacillus cereus, Clostridium difficile); begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzid
- Erfüllt die RKI-Anforderungen zur Aufbereitung von flexiblen Zystoskopen
- Aldehyd- und phenolfrei, frei von Aminen
- Keine Unverträglichkeiten mit anderen Wirkstoffgruppen
- Anwendung: 2%/15 Minuten bei vollständigem Wirkungsspektrum
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

viruzid und sporizid in 15 Minuten



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
20 x 100 g-Beutel	19362	05110035

## Stabimed® – Desinfektion und Reinigung von thermolabilen und thermostabilen Instrumenten

- Flüssiges Konzentrat auf Basis von Alkylaminen, aldehyd-, phenol- und QAV-frei
- Schnelle und schonende Aufbereitung von chirurgischem und zahnärztlichem Instrumentarium, starren Endoskopen, Anästhesiezubehör und anderen thermolabilen Materialien, Laborgeräten
- Breites Wirkungsspektrum: Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Rota-, Polyoma- und Adenoviren
- Im Ultraschallbad einsetzbar
- Außergewöhnliche Reinigungskraft, verbunden mit optimalem Blut- und Sekret-Lösevermögen
- Vermeidet die Fixierung von Proteinen und ist damit gemäß Empfehlung des RKI zur Prävention der Übertragung der Creutzfeldt-Jakob-Krankheit (vCJK) durch sterilisierbare Instrumente geeignet
- Anwendung: 0,5 % / 60 Min., 1,0 % / 30 Min., 2 % / 15 Min. (DGHM/VAH)
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ aldehydfrei



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
100 ml-Flasche	18777	08700292
1000 ml-Flasche	18778	08505656
5 Liter-Kanister	18779	08505679

## Stabimed® fresh – schnelle Desinfektion und Reinigung

- Flüssiges Konzentrat auf Basis von Alkylaminen, aldehyd-, phenol- und QAV-frei
- Frischer, angenehmer Duft
- Schon ab 5 Minuten wirksam
- Schnelle und schonende Aufbereitung von chirurgischem und zahnärztlichem Instrumentarium, Laborgeräten, starren Endoskopen, Anästhesiezubehör und anderen thermolabilen Materialien
- Sehr wirtschaftliche Anwendung: 0,5 % / 15 Min., 1,0 % / 5 Min. (DGHM/VAH und begrenzt viruzid)
- Breites Wirkungsspektrum: Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Polyoma- und Adenoviren
- Im Ultraschallbad einsetzbar
- Außergewöhnliche Reinigungskraft, verbunden mit optimalem Blut- und Sekret-Lösevermögen
- Vermeidet die Fixierung von Proteinen
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ kurze Einwirkzeit



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1000 ml-Flasche	19689	08713343
5 Liter-Kanister	19690	08715158

# Manuelle Instrumentenreinigung und -desinfektion

## Helizyme – enzymatischer Reiniger

- Flüssiges Hochleistungsprodukt
- Zur manuellen und halbautomatischen Vorreinigung von starren und flexiblen Endoskopen, thermolabilen und thermostabilen Materialien
- Innovative Kombination eines ternären Tensidsystems mit proteolytischen Enzymen
- Wirtschaftlich durch niedrige Anwendungskonzentration (1 %/5 Min.)
- Hervorragendes Lösevermögen gegenüber organischen protein- und lipidhaltigen Verschmutzungen
- Außergewöhnliche Reinigungsleistung gegenüber besonders schwer entfernbaren Biofilmen
- pH-neutral
- Besonders materialschonend
- Auch im Ultraschallbad einsetzbar
- Löst auch angetrocknete Verschmutzungen bei längerem Einweichen



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1000 ml-Flasche	18557	02681317
5 Liter-Kanister	18767	02681352

## Cleaner N – tensidhaltiger Reiniger

- Flüssiges Konzentrat für die manuelle und halbautomatische Vorreinigung von starren und flexiblen Endoskopen sowie chirurgischem Instrumentarium
- Als Reinigungsverstärker mit Helipur® H plus N mischbar
- Wirtschaftlich durch niedrige Anwendungskonzentration (1 %/15 Min.)
- Hervorragendes Lösevermögen gegenüber organischen protein- und lipidhaltigen Verschmutzungen
- pH-neutral und dadurch besonders materialschonend
- Auch im Ultraschallbad einsetzbar
- Sehr gut geeignet zur nicht fixierenden Vorreinigung stark verschmutzter Instrumente



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1000 ml-Flasche	3893146	08505171

# Maschinelle Instrumentenreinigung und -desinfektion

Maschinelle Instrumentenreinigung und -desinfektion auf einen Blick	Instrumenten-desinfektion	Instrumenten-reinigung	Steckbecken-aufbereitung	Klarspülen	Neutralisation	Seite
Helimatic® Rinse neutral				■		29
Helimatic® Cleaner neutral		■				30
Helimatic® Cleaner alkaline		■				30
Helimatic® Neutralizer C					■	31
Helimatic® Neutralizer forte					■	31
Helimatic® Cleaner enzymatic		■				32
Helimatic® Disinfectant	■					32
Helimatic® Latriniser			■	■		33

## Helimatic® Rinse neutral – pH-neutrales flüssiges Klarspülmittel

- Klarspülkonzentrat für chirurgische Instrumente, medizinische Utensilien, Stationswagen, Container und Bettgestelle
- Für eine zeitsparende, fleckenfreie Trocknung metallischer und vergüteter Oberflächen
- Schaumarme Einstellung auch in Bereichen mit hohen Turbulenzen
- pH-neutral
- Breite Materialverträglichkeit gegenüber Metallen, speziell Buntmetallen, farbeloxiertem Aluminium und Kunststoffen
- Toxikologisch unbedenklich
- Einsatz im letzten Spülgang in Konzentrationen zwischen 0,05% und 0,2%

toxicologisch unbedenklich



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	18568	03481106
25 Liter-Kanister	18528	03481112
200 Liter-Fass	18773	-

# Maschinelle Instrumentenreinigung und -desinfektion

## Helimatic® Cleaner neutral – flüssiger pH-neutraler Reiniger

- Hochleistungsprodukt für die maschinelle Reinigung chirurgischer Instrumente sowie von Anästhesiematerialien, Stationswagen und Containern
- Innovatives ternäres Tensidsystem
- Hervorragende Reinigungskraft
- Schaumfreiheit in allen Temperaturbereichen
- Universell einsetzbar
- pH-neutral und mit speziellen Korrosionsschutzkomponenten
- Besonders schonend bei empfindlichen Materialien wie Buntmetallen, farbeloxiertem Aluminium und Kunststoffen
- Anwendung: Einsatz in Konzentrationen zwischen 0,1 % und 0,5 %
- Nachfolgender Neutralisationsschritt ist nicht erforderlich

+ patentiertes Tensidsystem



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	18519	03481075
25 Liter-Kanister	18520	03481069
200 Liter-Fass	18521	-

## Helimatic® Cleaner alkaline – alkalischer Flüssigreiniger

- Alkalischer Flüssigreiniger mit pH > 10 und spezieller Tensidkombination
- Löst das gesamte Spektrum der organischen Verschmutzungen und optimiert die Reinigung bei besonderen Aufbereitungsproblemen und Risikosituationen
- Reduziert Risiken einer iatrogenen Übertragung von CJK/vCJK gemäß Abschlussbericht der Task Force vCJK des Robert Koch-Institutes 04.2002
- Schaumarm auch unter organischer Belastung
- Anwendung: Einsatz in Konzentrationen zwischen 0,3 % und 0,5 %.

+ pH > 10, mit Tensiden



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	18731	03481017
25 Liter-Kanister	18733	03481023
200 Liter-Fass	18774	-

## Helimatic® Neutralizer C – flüssiges Neutralisationsmittel auf Basis von Zitronensäure

- Umweltverträgliches flüssiges Neutralisationsmittel
- Für die Neutralisation nach dem Einsatz von Helimatic® Cleaner alkaline
- Auf Basis von Zitronensäure
- Umweltverträglich und leicht abbaubar
- Phosphat- und tensidfrei
- Auch in Ergänzung zu Neutralreinigern einsetzbar, um in Abhängigkeit von der Wasserqualität das Aufbereitungsergebnis zu verbessern
- Anwendung: Einsatz in Konzentrationen zwischen 0,05 % und 0,3 %

+ phosphat- und tensidfrei



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	18732	03480992
25 Liter-Kanister	18734	03481000
200 Liter-Fass	18772	-

## Helimatic® Neutralizer forte – flüssiges Neutralisationsmittel auf Basis von Phosphorsäure

- Flüssiges Neutralisationsmittel
- Für die Neutralisation nach dem Einsatz von Helimatic® Cleaner alkaline
- Auf Basis von Phosphorsäure
- Tensidfrei
- Für fleckenfreie und glänzende Instrumente
- Auch in Ergänzung zu Neutralreinigern einsetzbar, um in Abhängigkeit von der Wasserqualität das Aufbereitungsergebnis zu verbessern
- Anwendung: Einsatz in Konzentrationen zwischen 0,1 % und 0,2 %

+ tensidfrei



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	18861	03319564
25 Liter-Kanister	18862	-
200 Liter-Fass	18863	-

# Maschinelle Instrumentenreinigung und -desinfektion

## Helimatic® Cleaner enzymatic – Enzymreiniger zur Aufbereitung von flexiblen Endoskopen

- Flüssiger Enzymreiniger
- Patentierte, innovative Enzym-Wirkstoffkombination für optimierte Reinigungsleistung
- Hervorragendes selbsttätiges Reinigungsvermögen speziell gegenüber Blut- und Eiweißverschmutzungen
- Zur Aufbereitung von thermolabilen und thermostabilen Materialien
- Besonders geeignet bei schwer zugänglichen Stellen von Geräten mit komplizierter Geometrie
- pH-neutral und sehr materialschonend gegenüber Kunststoffen und metallischen Oberflächen

+ innovative Enzym-Wirkstoffkombination



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	18558	03481046
25 Liter-Kanister	18561	03481052
200 Liter-Fass	18560	-

## Helimatic® Disinfectant – flüssiges Desinfektionsmittel für flexible Endoskope

- Für die chemothermische maschinelle Aufbereitung
- Für flexible Endoskope und andere thermolabile Materialien
- Bakterizide, tuberkulozide, fungizide, begrenzt viruzide (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzide Wirkung
- Schaumfrei und tensidfrei
- Besonders materialschonend

+ umfassende Wirksamkeit



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	18562	03481098
25 Liter-Kanister	18789	-



## Helimatic® Latriniser – Klarspüler für die thermische Steckbeckenaufbereitung

- Flüssiger, saurer Klarspüler für thermisch arbeitende Steckbeckenreiniger, geeignet für Steckbecken, Urinflaschen, Stuhleimer, Sekretgläser und ähnliche Entsorgungsbehälter
- Unterstützt die Reinigung, bindet Kalk und sorgt für fleckenfreie, glänzende Oberflächen
- Schaumarm und umweltschonend dank speziell optimierter, phosphatfreier Wirkformel
- Hohe Materialverträglichkeit bei Edelstahl, Aluminium, Kunststoff und Glas
- Anwendung: 3–5 ml/l bei einer Wasserhärte < 15° dH, 3–10 ml/l bei einer Wasserhärte ≥ 15° dH.

effektiv und wirtschaftlich



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister (Marwin)*	18823	02386937
5 Liter-Kanister	18824	-
25 Liter-Kanister	18872	-
200 Liter-Fass	18944	-

## Tiutol® dent – zur Sanitation von Absauganlagen und Amalgamabscheidern

- Flüssiges Desinfektionsmittelkonzentrat mit hoher Reinigungskraft
- Phenolfrei
- Aldehydfrei
- Für zahnärztliche Absauganlagen und Amalgamabscheider
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzid
- Besitzt eine hohe Materialverträglichkeit und wirkt entschäumend
- Anwendung: 3%ig, d. h. 30 ml auf 1 Liter kaltes Wasser; über die Ansaugschläuche der Anlage zuführen, am besten täglich mittags und abends anwenden.

hohe Reinigungskraft



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	9325425	06166776

# Flächendesinfektion und -reinigung



Die richtig durchgeführte Flächendesinfektion verhütet Infektionen, schützt Patienten, medizinisches Personal und Besucher. Das B. Braun Produktprogramm bietet hochwertige Produkte für die routinemäßige Desinfektion, die desinfizierende Reinigung sowie behördlich angeordnete Desinfektionsmaßnahmen gemäß § 18 des Infektionsschutzgesetzes.

Desinfektion und Reinigung von Flächen, Inventar und Geräten auf einen Blick															Seite				
	Alkohol	formaldehydfrei	aldehydfrei	bakterizid	fungizid	begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV)	viruzid	wirksam gegen: - TbB	- MRSA	- Polioviren	- Rotaviren	- Adenoviren	- Polyomaviren	- Noroviren (FCV/MNV)		auch geeignet für: - Lebensmittelbereich	- Hautpilzprophylaxe	- Flächendesinfektion nach IfSG § 18	einsetzbar mit: - B. Braun Wipes (s. S. 38)
Meliseptol® HBV-Tücher	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■					36
Meliseptol® Wipes sensitive	■	■	■	■	■	■		■	■		■		■	■	■				36
Meliseptol® rapid	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■				■	37
Meliseptol® Foam pure	■	■	■	■	■	■		■	■		■		■	■	■			■	37
Meliseptol®	■	■		■	■	■		■	■		■	■							38
Hexaquant® plus Hexaquant® plus lemon fresh		■	■	■	■	■		■	■		■	■	■	■				■	39
Hexaquant® forte		■	■	■	■	■		■	■		■	■	■	■	■			■	39
Hexaquant® S Hexaquant® S Fichtennadelduft		■	■	■	■	■			■		■		■			■			40
Melsept® SF		■		■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■			■	40
Melsitt®				■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■			■		41

**Hinweis:**

Desinfektionsmittel sicher verwenden. Vor Gebrauch stets Kennzeichnung und Produktinformation lesen.

# Flächendesinfektion und -reinigung

## Meliseptol® HBV-Tücher – alkoholische Desinfektionstücher

- Praktisch und schnell
- Gezielte Wischdesinfektion von kleinen, alkoholbeständigen Flächen
- Getränkt mit Meliseptol® rapid Flüssigkeit
- Aldehydfrei und frei von Aminen
- Hygienische Einzelentnahme durch praktische Spenderbox
- Box wiederverwendbar durch Nachfüllpackung
- Dermatologisch getestet
- Einwirkzeit: ab 1 Minute
- Tränkflüssigkeit DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ Norovirus-wirksam



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Spenderbox mit 100 Tüchern	18706	01889406
Nachfüllpackung mit 100 Tüchern	18707	01889412

## Meliseptol® Wipes sensitive – Desinfektionstücher für alkoholempfindliche Flächen

- Weiche, gebrauchsfertige Tücher (15,2 × 20 cm) zur Schnell-desinfektion von Ultraschallköpfen und anderen alkoholempfindlichen Oberflächen
- Getränkt mit Meliseptol® Foam pure
- Sehr gute Materialverträglichkeit
- Weiche, nicht fesselnde Vliesqualität, vermeidet ein Verkratzen von empfindlichen Oberflächen
- Schnell wirksam, auch gegen Polyomaviren
- Dermatologisch getestet
- Aldehyd- und aminfrei, farbstofffrei und ohne Parfüm
- Einwirkzeit: ab 1 Minute
- Tränkflüssigkeit DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ sanft zu Materialien



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Spenderbox mit 60 Tüchern	19582	06810007
Nachfüllpackung mit 60 Tüchern	19530	06810013
Edelstahl-Wandhalterung für Meliseptol® Wipes sensitive	3908397	-

## Meliseptol® rapid – alkoholisches Schnelldesinfektionsmittel, umfassend wirksam

- Gebrauchsfertiges alkoholisches Desinfektionsmittel zum Versprühen oder Wischen
- Vollkommen aldehydfrei und frei von Alkylaminen
- Für kleine alkoholbeständige Flächen
- Umfassendes Wirkungsspektrum: bakterizid (inkl. MRSA, TbB) und fungizid (inkl. Schimmelpilze); begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzid
- Einwirkzeit: 1 Minute (gemäß DGHM/VAH und begrenzt viruzid) 10 Minuten (Viruzidie)
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ viruzid



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
250 ml-Sprühflasche	18564	01264592
250 ml-Dosierflasche	18566	01264534
1000 ml-Handsprühflasche*	18565	01264586
1000 ml-Flasche	19108	00241413
5 Liter-Kanister	18567	01264600
Sprühkopf für 1000 ml-Flasche	6510094	02182034

\* Sprühkopf bitte zusätzlich bestellen

## Meliseptol® Foam pure – Desinfektionsschaum für alkoholempfindliche Flächen

- Schaum zur Schnelldesinfektion von Medizinprodukten und kleinen Flächen
- Keine Aerosolbildung beim Versprühen
- Sehr gute Materialverträglichkeit auch bei alkoholempfindlichen Materialien wie z. B. Acrylglas, Ultraschallköpfen und Untersuchungsliegen
- Parfümfrei – unauffälliger Geruch
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Rota-, Polyoma-, Noro- und Influenzaviren
- Einwirkzeit: 1 Minute (gem. DGHM/VAH und begrenzt viruzid)
- Auch für den Einsatz im Lebensmittelbereich geeignet
- Als Tränkflüssigkeit mit den B. Braun Wipes einsetzbar
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ für alle alkoholempfindlichen Materialien



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
750 ml-Schaumsprühflasche	19171	07314546
5 Liter-Kanister	19288	07314552

# Flächendesinfektion und -reinigung

## Meliseptol® – alkoholisches Schnelldesinfektionsmittel

- Gebrauchsfertiges alkoholisches Desinfektionsmittel zum Versprühen oder Wischen
- Für medizinisches Inventar und andere alkoholbeständige Oberflächen
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Rota- und Adenoviren
- Einwirkzeit: 5 Min. (DGHM/VAH und begrenzt viruzid)
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ formaldehydfrei



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
250 ml-Sprühflasche	18888	08505320
1000 ml-Flasche	18889	–
1000 ml-Handsprühflasche*	18890	02238160
5 Liter-Kanister	18891	02238177
Sprühkopf für 1000 ml-Flasche	6510094	02182034

\* Sprühkopf bitte zusätzlich bestellen

## B. Braun Wipes – nachfüllbarer Vliestuchspender

- Nachfüllbarer Vliestuchspender zum Befüllen mit ca. 2,5 Liter Desinfektionsmittellösung
- Vliesrolle mit 100 Tüchern à 19 x 36 cm
- Bequeme Entnahme der einzeln abreißbaren B. Braun Wipes
- Wiederverschließbarer Deckel schützt vor Kontamination und Verdunsten der Lösung
- Sparsam im Verbrauch von Tüchern und Anwendungslösung
- Sehr weiche, saugfähige und fusselfreie Tücher, die den Desinfektionswirkstoff sicher an die zu desinfizierende Fläche abgeben
- Mit B. Braun Flächendesinfektionsmitteln geprüft

+ praktisch und sparsam



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Spendersystem mit blauem Deckel (ohne Vliesrolle)	19162	06067637
B. Braun Wipes Vliesrolle mit 100 Tüchern	19164	06067643

Produkt	Mindestkonzentration	Haltbarkeit
Hexaquart® forte/plus/plus lemon fresh	0,5%	4 Wochen
Melsept® SF	1,0%	2 Wochen
Meliseptol® Foam pure, Meliseptol® rapid	konz.	4 Wochen

## Hexaquant® plus/lemon fresh – aldehydfreie Flächendesinfektion- und Reinigung

- Aldehydfreies Konzentrat zur Desinfektion und Reinigung von Inventar und Fußböden
- Sehr gute Reinigungswirkung
- Sehr gute Materialverträglichkeit
- Umfassendes Wirkungsspektrum, obwohl aldehydfrei
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Rota-, Adeno-, Polyoma- und Noroviren
- Sehr wirtschaftlich
- Anwendung: 2,0 % / 15 Min.; 0,5 % / 60 Min.; 0,25 % / 4 Std. (DGHM/VAH)
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ angenehmer Duft



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
<b>Hexaquant® plus</b>		
1000 ml-Flasche	18884	08504898
5 Liter-Kanister	18885	08504912

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
<b>Hexaquant® plus lemon fresh</b>		
1000 ml-Flasche	18784	03884502
5 Liter-Kanister	18785	03884519

## Hexaquant® forte – aldehyd- und aminfreies Konzentrat

- Konzentrat zur kombinierten Desinfektion und Reinigung von Inventar und Fußböden
- Aldehydfrei und ohne Amine
- Schnelldesinfektion (5 Min.) möglich
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Rota-, Polyoma-, Adeno- und Noroviren
- Gute Materialverträglichkeit mit den am häufigsten eingesetzten Materialien bei Fußböden und Inventar
- Auch für den Lebensmittelbereich geeignet
- Anwendung: 0,25 % / 4 Std., 0,5 % / 60 Min., 2,0 % / 5 Min. (DGHM/VAH und begrenzt viruzid)
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ aldehydfrei und TB-wirksam



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1000 ml-Flasche	19105	05554542
5 Liter-Kanister	19106	05554306

# Flächendesinfektion und -reinigung

## Hexaquant® S/Hexaquant® S Fichtennadelduft – für den Sanitär- und Schwimmbadbereich

- Desinfektionsmittelkonzentrat auf Basis quaternärer Ammoniumverbindungen
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA), Algen und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und wirksam gegen Rota- und Polyomaviren; in der IHO-Viruzidie-Liste
- Aldehydfrei
- Als Arzneimittel im Rahmen der Hautpilzprophylaxe zur Anwendung auf der Haut zugelassen (Zul.-Nr. 3353.00.00)
- Zur Desinfektion von Schuhen und Strümpfen
- Auch für die Reinigung und Desinfektion von Schutzmasken geeignet
- Anwendung: 1,0%/4 Std., 1,5%/60 Min.  
(Flächendesinfektion gemäß DGHM/VAH)



+ im Rahmen der Hautpilzprophylaxe zugelassen

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1000 ml-Flasche	3878066	08505248
5 Liter-Kanister	6508545	02414875
5 Liter-Kanister mit Fichtennadelduft	6509649	02414906

## Melsept® SF – formaldehydfrei, für alle medizinischen Risikobereiche

- Wässriges Konzentrat zur kombinierten Reinigung und Desinfektion von Fußböden/Inventar
- Einsetzbar in medizinischen Bereichen und im Lebensmittelbereich
- Zur Desinfektion von Dental-Abformmassen geeignet
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzid
- Formaldehydfrei
- Materialverträglich mit üblicherweise eingesetzten Fußbodenmaterialien wie z. B. PVC, Gummi und Linoleum
- Anwendung: 0,5%/60 Min., 2%/15 Min. (DGHM/VAH und begrenzt viruzid)  
2,0%/2 Std. (viruzid)
- DGHM-/VAH-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste

+ viruzid



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1000 ml-Flasche	18906	08505314
5 Liter-Kanister	18907	03126888



## Melsitt® – für alle medizinischen Risikobereiche und bei Maßnahmen nach IfSG § 18

- Aldehydhaltiges Konzentrat zur Reinigung und Desinfektion von Fußböden, Inventar sowie Wäsche und Steckbecken
- Intensive Reinigungswirkung und angenehmer Geruch
- Sehr gute Materialverträglichkeit
- Wirkt gegen Bakterien (inkl. MRSA, TbB) und Pilze; begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV) und viruzid
- Anwendung: 0,5% / 60 Min., 1,0% / 15 Min.  
(DGHM/VAH und begrenzt viruzid)  
2,0% / 2 Std. (viruzid)
- DGHM-/VAH- und RKI-gelistet und in der IHO-Viruzidie-Liste



+ RKI-gelistet

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
1000 ml-Flasche	18897	08505343
5 Liter-Kanister	18898	02289068

# Dialyse



Mikrobiologische Kontaminationen in der Dialyse können zu gravierenden und kostenintensiven Komplikationen führen. Eine zuverlässige Desinfektion des Dialysegerätes ist daher entscheidend für den Behandlungserfolg und die Sicherheit des Patienten. B. Braun bietet mit seinen Produkten zur Gerätedesinfektion ein anwenderfreundliches und hochwirksames Sortiment an.

## Citronensäure-Lösung 50% – material- und umweltschonend

- Zur citrothermischen Reinigung und Desinfektion (inkl. Entkalkung) von Dialysegeräten
- Hervorragende Desinfektions- und Viruzidie-Eigenschaften; bakterizid, fungizid, tuberkulozid, viruzid in Anlehnung an DIN EN 14476 (inkl. Parvovirus, HBV, HCV, HIV)
- Wirtschaftlich, da nur geringe Anwendungskonzentrationen und Mengen erforderlich sind
- Materialschonend und gleichzeitig hochwirksam
- Erfordert nur geringen Zeitbedarf pro Anwendung
- Kein Gefahrgut
- Umweltfreundlich und leicht abbaubar
- Desinfektionsmittel für Hämodialysegeräte: 3%/15 Min. bei 83° C

+ exzellente Desinfektion und Entkalkung



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
6 Liter-Kanister	899	-
10 Liter-Kanister	307	-

## Tiutol® KF – chemische Desinfektion und Reinigung

- Zur chemothermischen Reinigung und Desinfektion von Dialysegeräten
- Exzellente Reinigungsleistung, beugt Biofilmbildung vor
- Umfassendes Wirkungsspektrum: bakterizid, fungizid, tuberkulozid, viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV), sporozid (bei Prozesstemperatur)
- Stabile und sehr geruchsarme Formulierung, deshalb besonders anwenderfreundlich
- Einsatzbedingungen (Bsp. Dialysegerät Dialog): Konzentration 3%/Einwirkzeit 15 Minuten bei einer Prozess-temperatur von 60° C\*

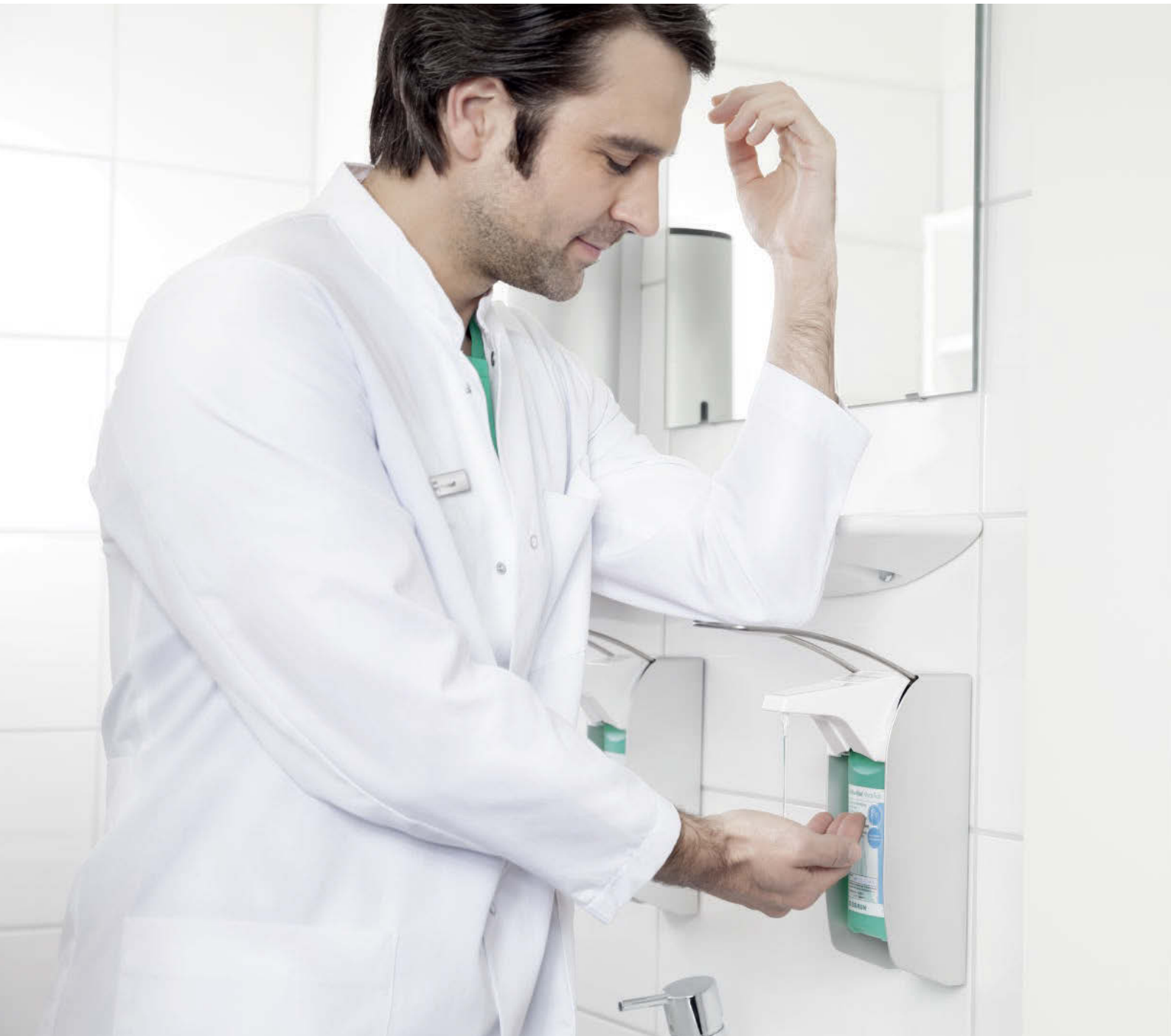
+ hervorragende Desinfektion und Reinigung



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
5 Liter-Kanister	7120222	-

\* Für andere Dialysegeräte können die Prozessparameter Konzentration und Einwirkzeit ggf. abweichen.

# Zubehör



Eine wichtige Voraussetzung für den Hygieneerfolg ist die richtige Konzentration, wirtschaftliche Dosierung und die einfache Applikation von Produkten für optimale Ergebnisse. B. Braun bietet dafür ein umfangreiches und qualitativ hochwertiges Sortiment an Spendern, Instrumentenwannen und Applikationshilfen an.

## Entnahmepumpe für Kanister – Dosierpumpe für 5 Liter-Kanister

- Dosierhilfe für 5 Liter-Kanister



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Dosierpumpen für 5 Liter-Kanister 15 ml-Hub	3908275	03393974
Dosierpumpen für 5 Liter-Kanister 20 ml-Hub	3908283	01955793

## Dosierpumpe – speziell für die hygienische Entnahme aus 500 ml- und 1000 ml-Flaschen

- Mit Rückschlagventil
- Ca. 2 ml Ausbringungsmenge pro Hub



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Dosierpumpe für 500 ml-Flasche	3908380	05486622
Dosierpumpe für 1000 ml-Flasche	3908381	05486651

## Dosierbecher – für exaktes Dosieren

- Aufschraubbarer Dosierbecher für 1000 ml-Flaschen
- Skala von 5 ml bis 20 ml in 5 ml-Schritten



- Größe: 50 ml
- Skalierung in 10 ml-Schritten
- Zum Dosieren von Flächen- und Instrumentendesinfektionsmitteln



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
aufschraubbarer Dosierer	3908422	08617065

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Dosierbecher 50 ml	3908046	-

# Zubehör

## Instrumentenwanne – praktisches Hilfsmittel bei der Instrumentendesinfektion

- Je nach Bedarf Wannen für 2 Liter (Füllvolumen bis 4 Liter) und 10 Liter
- Mit herausnehmbarem Siebeinsatz
- Keine Geruchsbelästigung durch dicht schließenden Deckel
- Seitlich aufgedruckte Liter-Markierung



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
2 Liter (L/B/H 32,5 x 17,6 x 15,0 cm) Innenmaße des Siebes (27,5/ 12,5/ 12,0 cm)	3908259	03393980
10 Liter (L/B/H 53,0 x 32,5 x 15,0 cm) Innenmaße des Siebes (45,5/ 16,8/ 12,5 cm)	3908267	03393997

## Auslaufhahn – zum Umfüllen aus 5 Liter-Kanistern

- Zum Umfüllen aus den wirtschaftlichen 5 Liter-Kanistern in 500 ml- oder 1000 ml-Flaschen



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Auslaufhahn für 5 Liter-Kanister	3908208	03393968

## Kanisterschlüssel – zum leichteren Öffnen von 5 Liter-Kanistern

- Für 5 Liter-Kanister
- Zum leichten Öffnen



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Kanisterschlüssel für 5-Liter-Kanister (weiß)	9205004	-
Kanisterschlüssel für 5-Liter-Kanister Typ „Marvin“ (schwarz)	3908187	-

## Sprühköpfe – zum Versprühen alkoholischer Flächen- und Hautdesinfektionsmittel

- Rot: für Meliseptol® und Meliseptol® rapid
- Weiß: für Softasept® N



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Sprühpumpen Meliseptol® / Meliseptol® rapid	6510094	02182034
Sprühpumpen Softasept® N (weiß)	3908012	02744265

## Edelstahlwandhalterung – für Meliseptol® Wipes sensitive

- Praktisch
- Schafft freie Arbeitsflächen und Platz
- Einfach zu reinigen und zu desinfizieren



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Edelstahlwandhalterung	3908397	-

# Zubehör

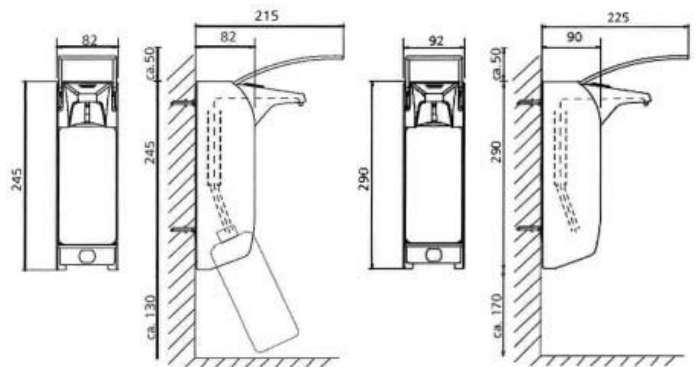
## Wandspender plus – hygienische Entnahme, präzise Dosierung und einfache Reinigung

- Mit Armhebelbedienung
- Bedienelement in zwei unterschiedlichen Längen
- Aluminiumgehäuse
- Autoklavierbar (ausgenommen: Kunststoffpumpe und Rückenplatte)
- Kunststoffpumpe
- Leichte und schnelle Pumpenreinigung durch Frontentnahme
- Einstellbare Dosierung ca. 1,5 ml / 1,0 ml / 0,7 ml in Abhängigkeit von der Viskosität des Füllgutes
- Inklusive flexibler Dichtungskappe gegen Verdunstung
- Passend für alle handelsüblichen 500 ml und 1000 ml Gebinde
- Zusätzlich zwei austauschbare Clips (Desinfektion / Waschlotion)
- Die neue Generation Wandspender plus ist auch geeignet für die Förderung von Pflegelotionen
- Optional als Zubehör: Auffangschale, Signalrahmen und Abschließplatte
- Keine Erstbefüllung



Wandspender plus ELS

Wandspender plus TLS



Weitere Spender und Zubehör auf Anfrage

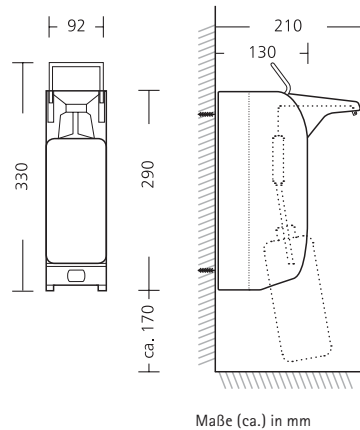
Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Wandspender plus ELS Langarm 500 ml (AH ca. 170 mm sichtbare Hebellänge)	1418894	04706872
Wandspender plus TLS Langarm 1000 ml (AH ca. 170 mm sichtbare Hebellänge)	1418895	04706889
Wandspender plus E Kurzarm 500 ml (AH ca. 100 mm sichtbare Hebellänge)	1418893	-
Wandspender plus T Kurzarm 1000 ml (AH ca. 100 mm sichtbare Hebellänge)	1418892	-
Auffangschale für 500 ml	3908232	-
Auffangschale für 1000 ml	3908240	-
Abschließplatte E 500 ml für Wandspender plus ELS/E	2400067	-
Abschließplatte T 1000 ml für Wandspender plus TLS/T	2400064	-





## Touchless-Spender – sensorgesteuerte berührungslose Händehygiene

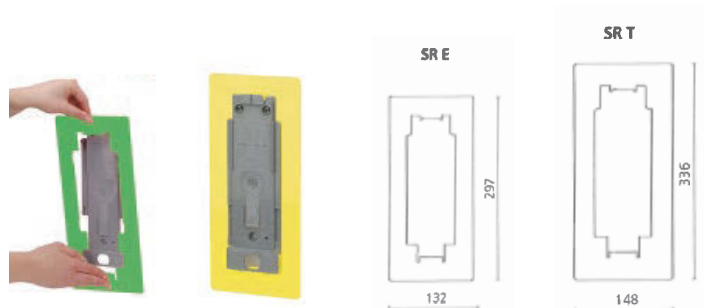
- Erhöhter Hygienestandard durch berührungslose Händehygiene (Sensor-Steuerungstechnik)
- Schneller Wechsel und Aufbereitung der Edelstahlpumpe durch einfache Frontentnahme
- Aluminiumgehäuse
- Einstellbare Dosiermenge in drei Stufen (0,5 ml, 1,0 ml und 1,5 ml pro Hub)
- 4-stufige Batteriestandsangabe inkl. automatischer Signalisierung bei anstehendem Batteriewechsel
- Passend für fast alle handelsüblichen 1000 ml Gebinde
- Optimale Flaschendichtung mit flexiblem Vario-Adapter
- Notbügel für die manuelle Bedienung bei Batterieerleerung



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Touchless-Spender-System für 1000 ml (Touchless-Spender inkl. Auffangschale)	3908403	-
Abschließplatte für Touchless-Spender (mit großem Sichtfenster)	3908395	-

## Signalrahmen für Wandspender – zur farbigen Unterscheidung der Händehygieneprodukte

- Farbiger Metallrahmen
- Blickfang, um die Händehygiene ins Bewusstsein zu rufen
- Farbige Differenzierung zwischen den einzelnen Händehygieneprodukten in den Wandspendern
- In 3 verschiedenen Farben: rot, gelb, grün
- Nachrüstung: passend für alle Rückenplatten ELS/E26/TLS/T26/plus ELS/plus E/plus TLS/plus T
- Ohne Bohrung anzubringen
- Einfach auf die Rückenplatte aufzuschieben



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Signalrahmen SR 500 ml grün	1419033	-
Signalrahmen SR 500 ml rot	1419032	-
Signalrahmen SR 500 ml gelb	1419031	-
Signalrahmen SR 1000 ml grün	1419036	-
Signalrahmen SR 1000 ml rot	1419035	-
Signalrahmen SR 1000 ml gelb	1419034	-



# Zubehör

## Edelstahlwandhalterung – für Händehygieneprodukte

- Stabile Wandhalterung aus Edelstahl
- Ausführung in zwei Größen 500 ml/ 1000 ml :  
Maße 500 ml:  
H/B/T: 15,2 cm/6 cm/6,45 cm,  
Durchmesser der Öffnung für den Flaschenhals 3,3 cm  
Maße 1000 ml:  
H/B/T: 19,0 cm/8 cm/8,30 cm,  
Durchmesser der Öffnung für den Flaschenhals 3,3 cm
- Montage mit Schraubensatz oder beidseitigem Klebeband:  
500 ml Variante: im Lieferumfang enthalten:  
1 Klebeband ca. 56 mm x 90 mm, ein Befestigungssatz 2/2 (Edelstahlschrauben)  
1000 ml Variante: im Lieferumfang enthalten:  
1 Klebeband ca. 68 mm x 90 mm, ein Befestigungssatz 2/2 (Edelstahlschrauben)
- Desinfektion des Wandhalters mit Flächendesinfektionsmittel
- Autoklavierbar



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Edelstahlwandhalterung für 500 ml-Flaschen	3908339	-
Edelstahlwandhalterung für 1000 ml-Flaschen	3908340	-

# Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter



Die Hände sind das wichtigste „Werkzeug“ des Personals, aber auch Infektionsquelle Nummer eins.

B. Braun bietet das komplette Einmalhandschuh-Programm, Schutzkleidung sowie Behälter zur Entsorgung von spitzen oder scharfen medizinischen Instrumenten.

# Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter

Operationshandschuhe auf einen Blick	vollanatomisch	Latex	latexfrei	Polysopren	gepudert	puderfrei	innenbeschichtet	Seite
Vasco® OP Sensitive	■	■				■	■	52
Vasco® OP Protect	■	■			■		■	53
Vasco® OP free	■		■	■		■		53

## Vasco® OP – maßgeschneiderte chirurgische Einmalhandschuhe

Die Vasco® OP Handschuhe sind der Anatomie der menschlichen Hand exakt nachempfunden. Die passgenaue ergonomische Form ermöglicht auch über einen längeren Zeitraum entspanntes und ermüdungsfreies Arbeiten.

Vasco® OP Handschuhe entsprechen der DIN EN 455, wurden nach ASTM F 1671 (Virale Penetration) getestet und sind bei einem AQL von 1,0 besonders sicher. Speziell Vasco® OP Sensitive und Vasco® OP free wurden zusätzlich entsprechend EN 374-3 bzgl. verschiedener Chemikalien und deren Permeation sowie gemäß ASTM D 6978 (Widerstand gegen Zytostatika) untersucht und erfüllen damit erweiterte Qualitätsanforderungen. Alle Vasco® OP-Handschuhe sind paarweise steril verpackt im praktischen Dispenser-Karton.

## Vasco® OP Sensitive – innenbeschichteter OP-Handschuh aus hochelastischem Naturlatex

- Puderfrei
- Sehr gute Hautverträglichkeit
- Anatomische Passform
- Mit Rollrand
- Innenbeschichtet für leichteres Anziehen
- Entspricht DIN EN 455
- Getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration) und EN 374-3
- Getestet nach ASTM D 6978 – Widerstand gegen Zytostatika
- AQL 1,0 (Dichtheit)

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Gr. 6 40 Paar	6081002	04423826
Gr. 6,5 40 Paar	6081010	04423832
Gr. 7 40 Paar	6081029	04423849
Gr. 7,5 40 Paar	6081037	04423855
Gr. 8 40 Paar	6081045	04423861
Gr. 8,5 40 Paar	6081053	04423878
Gr. 9 40 Paar	6081060	00539555



## Vasco® OP Protect – der bewährte OP-Handschuh aus hochelastischem Naturlatex

- Leicht gepudert und innenbeschichtet
- Gute Hautverträglichkeit
- Anatomische Passform
- Mit Rollrand
- Entspricht DIN EN 455
- Getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration)
- AQL 1,0 (Dichtheit)

Laut Berufsgenossenschaften wird der Einsatz puderfreier Untersuchungshandschuhe gefordert.

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Gr. 6 50 Paar	6035000	01867959
Gr. 6,5 50 Paar	6035019	01867965
Gr. 7 50 Paar	6035027	01867971
Gr. 7,5 50 Paar	6035035	01867988
Gr. 8 50 Paar	6035043	01867994
Gr. 8,5 50 Paar	6035051	01868002

+ anatomische Passform



## Vasco® OP free – latexfreier OP-Handschuh aus hochwertigem Polyisopren

- Puderfrei
- Latexfrei
- Besonders gut verträglich
- Anatomische Passform
- Mit Rollrand
- Entspricht DIN EN 455
- Getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration) und EN 374-3
- Getestet nach ASTM D 6978 – Widerstand gegen Zytostatika
- AQL 1,0 (Dichtheit)

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Gr. 6 40 Paar	9208305	03736150
Gr. 6,5 40 Paar	9208313	03736167
Gr. 7 40 Paar	9208321	03736173
Gr. 7,5 40 Paar	9208330	03736196
Gr. 8 40 Paar	9208348	03736204
Gr. 8,5 40 Paar	9208356	03736210
Gr. 9 40 Paar	9208364	06417391

+ puderfrei und latexfrei



# Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter

Untersuchungshandschuhe (unsteril) auf einen Blick	beidhändig	Latex	latexfrei	Nitril	Vinyl	gepudert	puderfrei	Farbe	PSA*	Desinfektionsmittel-Beständigkeit getestet**	Seite
Manufix® Free	■		■	■			■	blau	Kat. III	■	54
Manufix® Sensitive	■	■					■	weiß	Kat. III	■	55
Manufix® Powdered	■	■				■		weiß	Kat. III		55
Vasco® Sensitive	■	■					■	weiß	Kat. III	■	56
Vasco® Powdered	■	■				■		weiß	Kat. III		56
Vasco® Nitril light	■		■	■			■	lavendel	Kat. III	■	57
Vasco® Nitril white	■		■	■			■	weiß	Kat. III	■	57
Vasco® Nitril long	■		■	■			■	blau	Kat. III	■	58
Manyl® Sensitive	■		■		■		■	weiß	Kat. I		58
Manyl® Powdered	■		■		■	■		weiß	Kat. I		58

## Manufix® Free – Untersuchungshandschuh aus Nitril

- Puderfrei und frei von Naturlatex und Latexproteinen
- Relativ hohe Wandstärke für mehr Widerstand gegen Chemikalieneinwirkungen und gegen Zytostatika
- Desinfektionsmittel-Beständigkeit\*\*\* getestet nach Testmethoden der EN 374
- Blau – gut geeignet als Indikatorhandschuh unter zweitem hellen Über-Handschuh
- Sehr gute Beständigkeit gegen Chemikalien
- Entspricht DIN EN 455
- Getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration) und EN 374
- Getestet nach ASTM D 6978 - Widerstand gegen Zytostatika
- Schützend als PSA nach EN 420 und PPE 89/686/EEC
- Auch für Lebensmittelverarbeitung geeignet

+ puderfrei und latexfrei

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
klein, S 100 Stück	9209670	00666644
mittel, M 100 Stück	9209689	00666667
groß, L 100 Stück	9209697	00666710
extra groß, XL 90 Stück	9209698	03180037



\* Schützend nach EN 374, 420 und PPE 89/686/EEC (PSA steht für Persönliche Schutzausrüstung und entspricht PPE = Personal Protective Equipment)

\*\* Nach Testmethoden der EN 374, Aussagen gelten nur für B. Braun Handschuhe und B. Braun Desinfektionsmittel, bitte entsprechendes Datenblatt anfordern (u. a. im Internet downloadbar)

\*\*\* Details siehe entsprechendes Datenblatt

## Manufix® Sensitive – Qualitäts-Untersuchungshandschuh aus hochelastischem Naturlatex

- Puderfrei
- Mit Innenbeschichtung für leichteres Anziehen
- Mikrorauhe Oberfläche
- Desinfektionsmittel-Beständigkeit\* getestet nach Testmethoden der EN 374
- Mit Rollrand, passend links und rechts
- Entspricht DIN EN 455
- Getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration) und EN 374
- Schützend als PSA Kat. III nach EN 420 und PPE 89/686/EEC
- Auch für Lebensmittelverarbeitung geeignet
- In 5 Größen für optimalen Tragekomfort

+ puderfrei



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
extra klein, XS 100 Stück	9209430	04385304
klein, S 100 Stück	9209441	03444513
mittel, M 100 Stück	9209468	03444536
groß, L 100 Stück	9209484	03444542
extra groß, XL 90 Stück	9209499	03462936

## Manufix® Powdered – Qualitäts-Untersuchungshandschuh aus hochelastischem Naturlatex

- Gepudert
- Mikrorauhe Oberfläche
- Mit Rollrand, passend links und rechts
- Entspricht DIN EN 455
- Getestet nach EN 374
- Schützend als PSA Kat. III nach EN 420 und PPE 89/686/EEC

+ mikrorauhe Oberfläche

Laut Berufsgenossenschaften wird der Einsatz puderfreier Untersuchungshandschuhe gefordert.

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
extra klein, XS 100 Stück	6090079	03440805
klein, S 100 Stück	6090010	01868172
mittel, M 100 Stück	6090036	01868189
groß, L 100 Stück	6090052	01868195

\* Details siehe entsprechendes Datenblatt



# Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter

## Vasco® Sensitive – Untersuchungshandschuh aus Naturlatex

- Puderfrei
- Mit Innenbeschichtung
- Mit Rollrand, passend links und rechts
- Entspricht DIN EN 455
- Getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration) und EN 374
- Schützend als PSA Kat. III nach EN 420 und PPE 89/686/EEC
- Auch für Lebensmittelverarbeitung geeignet
- Desinfektionsmittel-Beständigkeit\* getestet nach Testmethoden der EN 374

+ puderfrei



Lieferform		Art.-Nr.	PZN
extra klein, XS	100 Stück	6067500	00801042
klein, S	100 Stück	6067526	00801065
mittel, M	100 Stück	6067549	00801088
groß, L	100 Stück	6067565	00801102
extra groß, XL	90 Stück	6067590	03462913

## Vasco® Powdered – Untersuchungshandschuh aus Naturlatex

- Gepudert
- Mit Rollrand, passend links und rechts
- Entspricht DIN EN 455
- Schützend als PSA Kat. III nach EN 420 und PPE 89/686/EEC

+ mikrorauhe Oberfläche

Laut Berufsgenossenschaften wird der Einsatz puderfreier Untersuchungshandschuhe gefordert.



Lieferform		Art.-Nr.	PZN
klein, S	100 Stück	6066526	03429146
mittel, M	100 Stück	6066542	03429152
groß, L	100 Stück	6066569	03429169

\* Details siehe entsprechendes Datenblatt



## Vasco® Nitril light – Untersuchungshandschuh aus Nitril

- Feiner Nitril Untersuchungshandschuh
- Puderfrei, latexfrei
- In Lavendel-Färbung
- Leichtes Handschuhdesign für exzellente Griffsensibilität
- Empfohlen bei Latex-Allergien
- Schützend als PSA Kat. III nach EN 420 und PPE 89/686/EEC
- Getestet nach ASTM F 1671 und nach EN 374
- Entspricht EN 455
- Desinfektionsmittel-Beständigkeit\* getestet nach Testmethoden der EN 374
- Für Lebensmittelverarbeitung geeignet

+ Sensitive und Lavendel Farben



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
extra klein, XS 100 Stück	9207708	06810390
klein, S 100 Stück	9207716	06810409
mittel, M 100 Stück	9207724	06810415
groß, L 100 Stück	9207732	06810421
extra groß, XL 90 Stück	9207740	06810438

## Vasco® Nitril white – Untersuchungshandschuh aus Nitril

- Puderfrei, latexfrei
- In Weiß
- Leichtes Handschuhdesign für exzellente Griffsensibilität
- Empfohlen bei Latex-Allergien
- Schützend als PSA Kat. III nach EN 420 und PPE 89/686/EEC
- Getestet nach ASTM F 1671 und nach EN 374
- Entspricht EN 455
- Desinfektionsmittel-Beständigkeit\* getestet nach Testmethoden der EN 374
- Für Lebensmittelverarbeitung geeignet

+ Sensitiv und weiß



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
extra klein, XS 100 Stück	9207902	07789321
klein, S 100 Stück	9207910	07789338
mittel, M 100 Stück	9207929	07789344
groß, L 100 Stück	9207937	07789367
extra groß, XL 90 Stück	9207945	07789410

\* Details siehe entsprechendes Datenblatt

# Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter

## Vasco® Nitril long – Untersuchungshandschuh aus Nitril mit längerer Stulpe

- Puderfrei, latexfrei
- In Blau
- Verstärkte Barriere-Eigenschaften durch längere Stulpe und höhere Wandstärke
- Handschuh-Länge 290 mm +/- 10 mm
- Empfohlen bei Latex-Allergien
- Für Lebensmittelverarbeitung geeignet
- Schützend als PSA Kat. III nach EN 420 und PPE 89/686/EEC
- Getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration) und EN 374
- Entspricht EN 455
- Desinfektionsmittel-Beständigkeit\* getestet nach Testmethoden der EN 374

+ extra lang und extra dick

Lieferform		Art.-Nr.	PZN
extra klein, XS	100 Stück	9205900	09513669
klein, S	100 Stück	9205918	09513675
mittel, M	100 Stück	9205926	09513681
groß, L	100 Stück	9205934	09513698
extra groß, XL	90 Stück	9205942	09513706



## Manyl® Sensitive und Manyl® Powdered – Untersuchungshandschuh aus Vinyl, latexfrei

- Gepudert und puderfrei
- Frei von Naturlatex, Latexproteinen und Akzeleratoren, DEHP-frei
- Mit Rollrand, passend links und rechts
- Gute Beständigkeit gegen Chemikalien
- Entspricht DIN EN 455
- Schützend als PSA Kat. I nach EN 420 und PPE 89/686/EEC
- Manyl Sensitive – getestet nach ASTM F 1671 (Virale Penetration)

+ Frei von Latex, DEHP-frei

Lieferform		Art.-Nr.	PZN
<b>Manyl® Sensitive, puder- und latexfrei</b>			
klein, S	100 Stück	6090210	00128355
mittel, M	100 Stück	6090230	00128361
groß, L	100 Stück	6090250	00128378
<b>Manyl® Powdered, gepudert, latexfrei</b>			
klein, S	100 Stück	6090117	00128384
mittel, M	100 Stück	6090133	00128390
groß, L	100 Stück	6090150	00128473



Laut Berufsgenossenschaften wird der Einsatz puderfreier Untersuchungshandschuhe gefordert.

\* Details siehe entsprechendes Datenblatt

## Manuplast® – Einmalhandschuh aus Polyethylen, latexfrei

- Passend links und rechts
- Puderfrei

+ latexfrei



Lieferform		Art.-Nr.	PZN
klein	100 Stück	6075010	01868114
groß	100 Stück	6075053	01868120

## Wandhalter – für Handschuh-Packungen

- In Edelstahl gebürstet
- Mit vorgebohrten Löchern für die Befestigung
- Version Klein passend für Vasco® Nitril light, Manyl® und Manufix® Free
- Version Groß für alle anderen Untersuchungshandschuh-Sorten von B. Braun



Lieferform		Art.-Nr.	PZN
Klein		9209503	09431670
Groß		9209511	09431693

# Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter

## Visma® tie-on und Visma® ear-loop – Einmal-Gesichtsschutzmasken






- BFE (bakterielle Filterleistung)  $\geq 98\%$ , Typ II
- Entsprechend DIN EN 14683
- Hoher Tragekomfort durch weiche Vliesstoffe aus Polypropylen, 3-lagig
- Glasfaserfrei, latexfrei
- Ausgezeichnete Passform durch eingearbeiteten Metallbügel
- Ideal auch für Brillenträger
- Zum Binden (Visma® tie-on) oder mit Gummiband (Visma® ear-loop)



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Visma® tie-on 50 Stück ehemals Be Em Visma® Plus, 50 Stück, Art.-Nr. 6120652, PZN 3033170	6120601	06145283
Visma® ear-loop 50 Stück ehemals Be Em Visma® G, 50 Stück, Art.-Nr. 6120806, PZN 3390415	6120600	06145277

## Astron, Univers und Adretta – Einmal-Hauben

- Gute Passform durch elastischen Vliesstoff
- Sofortiges Aufsaugen von Flüssigkeiten, wie z. B. Schweiß
- Praktische Entnahme durch Spenderkarton

Lieferform	Art.-Nr.	PZN
 Astron OP-Haube, Grün 100 Stück	6111500	06145225
 Univers OP-Haube, Grün 100 Stück	6111501	06145231
 Adretta Comfort OP-Haube, Grün 100 Stück	6111502	06145248
 Adretta Basic OP-Haube, Blau 100 Stück	6111503	06145254
 Adretta Basic OP-Haube, Grün 100 Stück	6111504	06145260



## Schuh-Schutzbezüge

- Aus Polyethylen, in Blau
- In Universalgröße



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Für Straßenschuhe 100 Stück	6150519	01932556

## Folitex – Einmal-Schürzen

- Transparent
- Aus Polyethylen
- Folienstärke 25 µm
- Unsteril



Lieferform	Art.-Nr.	PZN
Folitex, 130 cm 100 Stück	6387100	06145308
Folitex, 150 cm 100 Stück	6387101	06145314
Folitex, 170 cm 100 Stück	6387102	06145320

# Handschuhe, Schutzkleidung und Entsorgungsbehälter

## Fingerlinge – Latex

- Unsteril
- Für Reinraumarbeiten und allgemein für Anwendungen, die nur einen Fingerschutz benötigen
- Puderfrei
- Mit Rollrand



Lieferform		Art.-Nr.	PZN
Größe 3	100 Stück	6091032	06617894
Größe 4	100 Stück	6091040	06617902
Größe 5	100 Stück	6091059	06617919

## Fingerlinge – latexfrei

- Aus Polyethylen
- Unsteril
- Allgemein für Anwendungen, die nur einen Fingerschutz benötigen
- Puderfrei
- Mit Rollrand



Lieferform		Art.-Nr.	PZN
Uni	100 Stück	9160906	01868166

## Medibox® – Behälter zur Entsorgung von spitzen oder scharfen medizinischen Instrumenten

- Entspricht der TRBA 250 und den internationalen Standards: bruch- und standfest, durchstichfest, irreversibel end-verschließbar
- Erfüllt die ISO 23907, die Anforderungen und Prüfverfahren an Behälter für spitze und scharfe Gegenstände regelt
- Das ergonomische Design vereinfacht das Handling
- Die Anwendung ist mit leicht verständlichen Piktogrammen auf dem Etikett dargestellt
- Unterschiedliche Öffnungen ermöglichen eine berührungsfreie Entsorgung
- Der maximale Füllstand ist am seitlichen Fenster gut kontrollierbar



Lieferform		max. Füllvol.	Art.-Nr.	PZN
Medibox® 0,7 L	10 Stück	0,58 L	9193405	05368615
Medibox® 3 L	10 Stück	2,40 L	9193413	05360134
Medibox® 5 L	10 Stück	4,00 L	9193421	05360163



Einfach den QR-Code mit der Kamera Ihres Smartphones und einer geeigneten Reader-Applikation einscannen!

# Desinfektionsmittel auf einen Blick

Hände- und Hautdesinfektion

Produkt	Anwendungsgebiete															
	Händedesinfektion	Händedesinfektion gelartig	Hände-/Hautreinigung	Hände-/Hautpflege	Körperreinigung	Reinigung Nasenvorhof	Spülung Nasen-Rachen-Raum	Reinigung von Eintrittsporten urologischer Katheter und PEG-Sonden	Körperpflege	Händehygiene farbstofffrei	Händehygiene parfümfrei	für sensible Haut	für normale Haut	Hautdesinfektion	Schleimhautantiseptik	Wundbehandlung/Therapie
Softa-Man® ViscoRub	■	■								■	■	■	■			
Softa-Man® acute	■									■	■	■	■			
Softa-Man®	■									■		■	■			
Softa-Man® pure	■									■	■	■	■			
Promanum® pure	■									■	■	■	■			
Softaskin®			■		■					■		■				
Lifosan® soft			■		■								■			
Lifosan® pure			■		■					■	■	■	■			
Trixo®				■					■	■			■			
Trixo®-lind				■					■	■		■				
Trixo®-lind pure				■					■	■	■	■	■			
Softasept® N															■	
Braunoderm®															■	
Braunol®															■	■
Braunovidon® Salbe/Salbegaze																■
Lavasept® steriles Konzentrat																■
Alcohol Pads B. Braun			■													
Prontoderm® Lösung					■							■	■			
Prontoderm® Nasal Gel						■										
Prontoderm® Shower Gel					■							■	■			
Prontoderm® Foam					■							■	■			
ProntOral®							■									
Prontoderm® Wipes					■							■	■			
Prontosan® Wound Spray								■								■



Wirkungsbereich								Desinfektionswirkstoff			Anwendung					
Bakterien	Tuberkulosebakterien	MRSA	Pilze	begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV)	viruzid	HBV/HIV	Noroviren (FCV/MNV)	Alkohole	Polihexanid	Povidon-Iod	gebrauchsfertig	pH-Wert der gebrauchsfertigen Lösung	zu verdünnendes Konzentrat	Anwendungskonzentration (DGHM/VAH)	Einwirkzeit (DGHM/VAH)	Anwendungskonzentration/ Einwirkzeit (IFSG § 18)
■	■	■	■	■		■	■	■			■			Konz.	30 Sek.	
■	■	■	■	■	■	■	■	■			■			Konz.	30 Sek.	60 Sek.
■	■	■	■	■		■	■	■			■			Konz.	30 Sek.	
■	■	■	■	■		■	■	■			■			Konz.	30 Sek.	
■	■	■	■	■		■	■	■			■			Konz.	30 Sek.	
											■	5,0				
											■	5,0				
											■	5,0				
											■	6,0				
											■	6,0				
											■	6,0				
■	■	■	■	■		■		■			■			Konz.	15 Sek.	
■	■	■	■	■		■		■		■	■	3,7		Konz.	15 Sek.	
■	■	■	■			■				■	■	5,7		Konz.	15 Sek.	
■	■	■	■							■	■					
■		■	■										■	0,02 % 0,04 %		
								■			■	6,5				
■		■									■					
■		■									■					
■		■									■					
■		■									■					
■		■									■					
■		■									■					
■		■									■					
■		■									■					

# Desinfektionsmittel auf einen Blick

Instrumenten- und Flächendesinfektion

Produkt	Anwendungsgebiete												Wirkungsbereich				
	Flächendesinfektion	Flächenreinigung	Inventar	große Flächen	kleine Flächen/Schnelldesinfektion	Sanitation von Absauganlagen und Amalgamabscheidern	Instrumentendesinfektion	Instrumentenreinigung	Desinfektion von Hämodialysegeräten	Steckbeckenaufbereitung	für Metall, Glas, Keramik	für thermolabiles Gut	für flexible Endoskope	Bakterien	Tuberkulosebakterien	MPSA	Sporen
Helipur®							■	■						■	■	■	
Helipur® H plus N							■							■	■	■	
Helix® ultra							■	■						■	■	■	■
Stabimed®							■	■						■	■	■	
Stabimed® fresh							■	■						■	■	■	
Helizyme								■									
Cleaner N								■									
Helimatic® Rinse neutral								■									
Helimatic® Cleaner neutral								■									
Helimatic® Cleaner alkaline									■								
Helimatic® Neutralizer C								■									
Helimatic® Neutralizer forte								■									
Helimatic® Cleaner enzymatic								■									
Helimatic® Disinfectant														■	■	■	
Helimatic® Latriniser									■	■							
Tiutol® dent (für den Dentalbereich)						■								■	■	■	
Meliseptol® HBV-Tücher	■		■	■										■	■	■	
Meliseptol® Wipes sensitive	■	■	■	■										■	■	■	
Meliseptol® rapid	■		■	■										■	■	■	
Meliseptol® Foam pure	■	■	■	■										■	■	■	
Meliseptol®	■		■	■										■	■	■	
Hexaquart® plus/lemon fresh	■	■	■	■										■	■	■	
Hexaquart® forte	■	■	■	■	■									■	■	■	
Hexaquart® S/Fichtennadelduft	■	■	■	■										■		■	
Melsept® SF	■	■	■	■										■	■	■	
Melsitt®	■	■	■	■										■	■	■	
Citronensäure-Lösung 50 %									■					■	■		
Tiutol® KF									■					■	■		

Desinfektionswirkstoff															Anwendung				
Plitze	begrenzt viruzid (inkl. HBV, HCV, HIV)	viruzid	HBV/HIV	Noroviren (FCV/MNV)	Alkohole	Aldehyde	formaldehydfrei	Phenolderivate	quaternäre Ammoniumverbindungen	Alkylamine	Peressigsäure	Citronensäure	Aktivchlor	gebrauchsfertig	pH-Wert der gebrauchsfertigen Lösung	zu verdünnendes Konzentrat	Anwendungskonzentration (DGHM/VAH)	Einwirkzeit (DGHM/VAH)	Anwendungskonzentration/ Einwirkzeit (IfSG § 18)
■	■		■				■	■							9,5	■	1,5% 3,0%	1 Std. 5 Min.	6% 2-6 Std.
■	■	■	■	■	■	■	■								5,0	■	1,0% 1,5%	30 Min. 15 Min.	
■	■	■	■	■			■				■				8,0	■	2,0%	15 Min.	
■	■		■				■			■					9,0	■	0,5% 2,0%	1 Std. 15 Min.	
■	■		■				■			■					9,0	■	0,5% 1,0%	15 Min. 5 Min.	
							■								7,0	■	1,0%	5 Min.	
							■								7,0	■	1,0%	15 Min.	
							■								7,0	■	0,05- 0,2%		
							■								7,0	■	0,1- 0,5%		
							■								11,5	■	0,2- 0,5%		
							■								3,0	■	0,05- 0,3%		
							■								2,0	■	0,1- 0,2%		
							■								7,0	■	0,5%	3 Min. 38 °C	
■	■	■	■	■		■	■								7,0	■	1,0%	5 Min. 55 °C	
							■								5,0	■	0,3- 1,0%		
■	■	■	■	■			■						■		12,5	■	3,0%	60 Min.	
■	■	■	■	■	■	■	■		■					■	7,0		Konz.	1 Min.	
■	■		■	■	■	■	■		■					■	7,0		Konz.	1 Min.	
■	■	■	■	■	■	■	■		■					■	7,0		Konz.	1 Min.	
■	■		■	■	■	■	■		■					■	7,0		Konz.	1 Min.	
■	■		■	■	■	■	■		■					■	7,0		Konz.	5 Min.	
■	■	■	■	■			■		■	■					9,0	■	0,5% 0,25%	1 Std. 4 Std.	
■	■		■	■			■		■						8,5	■	0,5% 2,0%	1 Std. 5 Min.	
■	■		■				■		■						6,0	■	1,5%	1 Std.	
■	■	■	■	■		■	■		■						5,0	■	0,5% 2,0%	1 Std. 15 Min.	
■	■	■	■	■		■			■						4,5	■	0,5% 1,0%	1 Std. 15 Min.	10% 4 Std.
■	■	■	■	■			■					■			2,0	■	3,0%	15 Min. 83 °C	
■	■	■	■	■			■						■		12,5	■	3,0%	15 Min. 60 °C	

# Pflichttexte nach HWG

## Braunoderm® Braunoderm® nachgefärbt

### Zusammensetzung:

100 g Lösung enthalten:

**Wirkstoffe:** 2-Propanol (Ph. Eur.) 50,0 g, Povidon-Iod mit 10% verfügbarem Iod (mittleres Molekulargewicht von Povidon etwa 40.000) 1,0 g  
**Sonstige Bestandteile:** gereinigtes Wasser, Kaliumiodid (0,4 g, Stabilisator), Natriumdihydrogenphosphat (Braunoderm® nachgefärbt zusätzlich: Farbstoffe E 110, E 124, E 151).

### Anwendungsgebiete:

Zur Desinfektion der Haut vor operativen Eingriffen, Injektionen, Punktionen, Katheterisierungen, Blutentnahmen, Impfungen.

### Gegenanzeigen:

– Hyperthyreose oder eine andere manifeste Schilddrüsenerkrankung,  
– Dermatitis herpetiformis Duhring,  
– Planung oder Durchführung einer Radioiodtherapie (bis zum Abschluss der Behandlung),  
– Überempfindlichkeit gegenüber Iod, 2-Propanol oder einem anderen Bestandteil des Arzneimittels.

### Warnhinweise:

Entzündlich. Behälter dicht geschlossen halten. Von Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen! Nicht in die Augen bringen. Nicht auf verletzte Haut oder auf Schleimhäuten anwenden. Nur zur äußerlichen Anwendung. 21–22 °C Flammpunkt nach DIN 51755.

### Nebenwirkungen:

Sehr selten: Überempfindlichkeitsreaktionen der Haut, z. B. kontaktallergische Reaktionen vom Spättyp, die sich in Form von Jucken, Rötung, Bläschen o. Ä. äußern können. Sehr selten: akute Reaktionen des Immunsystems (anaphylaktische Reaktionen) unter Beteiligung anderer Organe (z. B. Haut, Atemwege, Kreislauf). Gelegentlich: lokale, alkoholbedingte Austrocknungs- und Reizerscheinungen der Haut (Rötung, Spannung, Juckreiz).

**Stand der Information:** 05/2011

### Pharmazeutischer Unternehmer:

B. Braun Melsungen AG  
34209 Melsungen

## Braunol®

Wirkstoff: Povidon-Iod

### Zusammensetzung:

100 g Lösung enthalten: 7,5 g Povidon-Iod, mittleres Molekulargewicht 40 000, mit einem Gehalt von 10% verfügbarem Iod.  
**Sonstige Bestandteile:** Natriumdihydrogenphosphat-Dihydrat, Natriumiodat, Macrogol-laurylether 9 EO (Ph. Eur.), Natriumhydroxid, gereinigtes Wasser.

### Anwendungsgebiete:

**Zur einmaligen Anwendung:**  
Desinfektion der intakten äußeren Haut oder Antiseptikum der Schleimhaut wie z. B. vor Operationen, Biopsien, Injektionen, Punktionen, Blutentnahmen und Blasenkateterisierungen.  
**Zur wiederholten, zeitlich begrenzten Anwendung:**  
antiseptische Wundbehandlung (z. B. Druckschwüre, Unterschenkelgeschwüre), Verbrennungen, infizierte Hauterkrankungen.  
Hygienische und chirurgische Händedesinfektion.

### Gegenanzeigen:

Überempfindlichkeit gegen Iod oder einen anderen Bestandteil des Arzneimittels, Hyperthyreose oder andere manifeste Schilddrüsenerkrankungen, Dermatitis herpetiformis Duhring, Planung oder Durchführung einer Radioiodtherapie (bis zum Abschluss der Behandlung), sehr kleine Frühgeborene (Geburtsgewicht unter 1500 g).

### Nebenwirkungen:

Sehr selten: Überempfindlichkeitsreaktionen der Haut, z. B. kontaktallergische Reaktionen vom Spättyp, die sich in Form von Jucken, Rötung, Bläschen o. Ä. äußern können. Sehr selten: akute Reaktionen des Immunsystems (anaphylaktische Reaktionen) unter Beteiligung anderer Organe (z. B. Haut, Atemwege, Kreislauf). Gelegentlich zu Behandlungsbeginn lokales Brennen.  
Eine nennenswerte Iodaufnahme kann bei längerfristiger Anwendung von Braunol® auf ausgedehnten Wund- und Verbrennungsflächen erfolgen. Sehr selten können Patienten mit Schilddrüsenerkrankungen in der Vorgeschichte eine Schilddrüsenüberfunktion (Iodinduzierte Hyperthyreose), zum Teil mit Symptomen wie z. B. Pulsbeschleunigung oder innerer Unruhe, entwickeln.  
Nach Anwendung größerer Mengen von Povidon-Iod-haltigen Arzneimitteln (z. B. bei der Verbrennungsbehandlung) ist das Auftreten von (zusätzlichen) Elektrolyt- und Serumosmolaritätsstörungen, einer Beeinträchtigung der Nierenfunktion sowie einer Übersäuerung des Blutes (metabolische Azidose) beschrieben worden. In sehr seltenen Fällen entwickelten Patienten mit ausgeprägten Hornhautdefekten unter der Therapie mit phosphathaltigen Augentropfen Trübungen der Hornhaut durch die Bildung von Kalziumphosphaten.

**Stand der Information:** 05/2013

### Pharmazeutischer Unternehmer:

B. Braun Melsungen AG  
34209 Melsungen

## Braunovidon® Salbe

Wirkstoff: Povidon-Iod

### Zusammensetzung:

100 g Salbe enthalten:  
10 g Povidon-Iod mit 10% verfügbarem Iod (PVP mittl. Mw 40 000)  
**Sonstige Bestandteile:**  
Macrogol 400, Macrogol 4000, gereinigtes Wasser, Natriumhydrogencarbonat.

### Anwendungsgebiete:

Zur wiederholten, zeitlich begrenzten Anwendung als Antiseptikum bei geschädigter Haut, wie z. B. Decubitus (Druckgeschwür), Ulcus cruris (Unterschenkelgeschwür), oberflächlichen Wunden und Verbrennungen, infizierten und superinfizierten Dermatosen (Hauterkrankungen).

### Gegenanzeigen:

Schilddrüsenerkrankungen, Überempfindlichkeit gegen Iod (Iodallergie) oder andere Inhaltsstoffe, Dermatitis herpetiformis Duhring (seltene Hauterkrankung mit Brennen, Juckreiz und verschiedenartigen Hauterscheinungen, vor allem an Armen, Beinen, Schultern und Gesäß), Behandlung mit radioaktivem Iod (Radioiodtherapie), Neugeborene und Säuglinge bis zum Alter von 6 Monaten.  
Braunovidon® Salbe sollte bis zur 9. Schwangerschaftswoche nur nach sorgfältiger Abwägung von Nutzen und Risiko durch den behandelnden Arzt angewendet werden.  
Nach der 9. Schwangerschaftswoche und während der Stillzeit darf Braunovidon® Salbe nicht angewendet werden, da Iod, auch aus Povidon-Iod, plazentagängig ist und in die Muttermilch übertritt.

### Nebenwirkungen:

Bei längerer Behandlung können eine Störung der Wundheilung sowie vorübergehend Schmerzen, Brennen und Wärmegefühl auftreten. Sehr selten kann es zu Überempfindlichkeitsreaktionen gegen Iod (Iodallergie) kommen. Sehr selten kann es zu akuten Reaktionen des Immunsystems (anaphylaktischen Reaktionen) unter Beteiligung anderer Organe kommen (z. B. Haut, Atemwege, Kreislauf).  
Nach umfangreicher Anwendung von Povidon-Iod oder z. B. bei der Behandlung großflächiger Verbrennungen sind sehr selten Störungen des Salz- und des Säuren-Basen-Haushaltes (Elektrolyt- und Serumosmolaritätsstörungen) sowie metabolische Acidose beschrieben worden. Dabei kann es sehr selten zur Niereninsuffizienz kommen. Bei Patienten mit Schilddrüsenerkrankungen soll regelmäßig eine Überwachung der Schilddrüsenfunktion erfolgen, wenn Braunovidon® Salbe großflächig oder oft, besonders auf geschädigter Haut, angewendet wird.

**Stand der Information:** 03/2011

### Pharmazeutischer Unternehmer:

B. Braun Melsungen AG  
34209 Melsungen

## Braunovidon® Salbengaze

Wirkstoff: Povidon-Iod

### Zusammensetzung:

1 Abschnitt Salbengaze enthält:  
**Arzneilich wirksame Bestandteile:**  
Abmessung: 7,5 × 10 cm  
Menge auftragener Salbe: 10,5 g  
Povidon-Iod mit 10% verfügbarem Iod (PVP mittl. Mw 40 000): 1,05 g  
Abmessung: 10 × 20 cm  
Menge auftragener Salbe: 28,0 g  
Povidon-Iod mit 10% verfügbarem Iod (PVP mittl. Mw 40 000): 2,8 g  
**Sonstige Bestandteile:** Macrogol 400, Macrogol 4000, gereinigtes Wasser, Natriumhydrogencarbonat, Baumwollgewirk, weißes Vaselin.

### Anwendungsgebiete:

Zur wiederholten, zeitlich begrenzten Anwendung als Antiseptikum bei geschädigter Haut, wie z. B. Decubitus (Druckgeschwür), Ulcus cruris (Unterschenkelgeschwür), oberflächlichen Wunden und Verbrennungen, infizierten und superinfizierten Hauterkrankungen.

### Gegenanzeigen:

Schilddrüsenerkrankungen, Überempfindlichkeit gegen Iod (Iodallergie) oder andere Inhaltsstoffe, Dermatitis herpetiformis Duhring (seltene Hauterkrankung mit Brennen, Juckreiz und verschiedenartigen Hauterscheinungen, vor allem an Armen, Beinen, Schultern und Gesäß), Behandlung mit radioaktivem Iod (Radioiodtherapie), Neugeborene und Säuglinge bis zum Alter von 6 Monaten.  
Braunovidon® Salbengaze sollte bis zur 9. Schwangerschaftswoche nur nach sorgfältiger Abwägung von Nutzen und Risiko durch den behandelnden Arzt angewendet werden.  
Nach der 9. Schwangerschaftswoche und während der Stillzeit darf Braunovidon® Salbengaze nicht angewendet werden, da Iod, auch aus Povidon-Iod, plazentagängig ist und in die Muttermilch übertritt.

### Nebenwirkungen:

Bei längerer Behandlung können eine Störung der Wundheilung sowie vorübergehend Schmerzen, Brennen und Wärmegefühl auftreten. Sehr selten kann es zu Überempfindlichkeitsreaktionen gegen Iod (Iodallergie) kommen. Sehr selten kann es zu akuten Reaktionen des Immunsystems (anaphylaktischen Reaktionen) unter Beteiligung anderer Organe kommen (z. B. Haut, Atemwege, Kreislauf).  
Nach umfangreicher Anwendung von Povidon-Iod oder z. B. bei der Behandlung großflächiger Verbrennungen sind sehr selten Störungen des Salz- und des Säuren-Basen-Haushaltes (Elektrolyt- und Serumosmolaritätsstörungen) sowie metabolische Acidose beschrieben worden. Dabei kann es sehr selten zur Niereninsuffizienz kommen. Bei Patienten mit Schilddrüsenerkrankungen soll regelmäßig eine Überwachung der Schilddrüsenfunktion erfolgen, wenn Braunovidon® Salbengaze großflächig oder oft, besonders auf geschädigter Haut, angewendet wird.

**Stand der Information:** 03/2011

### Pharmazeutischer Unternehmer:

B. Braun Melsungen AG  
34209 Melsungen

**Hexaquant® S/  
Hexaquant® S mit Fichtennadelduft****Zusammensetzung:**

100 g (=101 ml) Lösung enthalten:  
**Wirkstoffe:** Didecylmethylammoniumchlorid 3,0 g,  
 Benzalkoniumchlorid 7,6 g  
**Sonstige Bestandteile:** gereinigtes Wasser,  
 2-Propanol (Ph. Eur.), Nonoxinol 9.  
**Hexaquant® S mit Fichtennadelduft:**  
 zusätzlich: Geruchsstoffe.

**Anwendungsgebiete:**

Unterstützung allgemeinhygienischer Maßnahmen im Rahmen der Vorbeugung gegen Fußpilz.

**Gegenanzeigen:**

Überempfindlichkeit gegen quaternäre Ammoniumverbindungen oder einen sonstigen Inhaltsstoff. Nicht auf geschädigter Haut anwenden. Beim Auftreten von Hautreizungen ist die Anwendung zu unterlassen.

**Warnhinweise** (gelten nur für die Arbeit mit dem Konzentrat, nicht für die gebrauchsfertig verdünnten Lösungen):

Verursacht Verätzungen. Bei Berührung mit den Augen sofort gründlich mit Wasser abspülen und Arzt konsultieren. Bei Berührung mit der Haut sofort mit viel Wasser abwaschen. Bei der Arbeit geeignete Schutzkleidung, Schutzhandschuhe und Schutzbrille/Gesichtsschutz tragen. Freisetzung in die Umwelt vermeiden.

**Nebenwirkungen:**

Örtliche Hautreizungen und Kontaktallergien können vorkommen.

**Stand der Information:** 06/2008.

**Pharmazeutischer Unternehmer:**

B. Braun Melsungen AG  
 34209 Melsungen

**Lavasept® steriles Konzentrat**

**Wirkstoff:** Polihexanid

**Zusammensetzung:**

1 ml Konzentrat enthält 200 mg Polihexanid.  
 Sonstige Bestandteile: Wasser für Injektionszwecke, Macrogol 4000, Salzsäure

**Anwendungsgebiete:**

Keimabtötende Behandlung zur Unterstützung der chirurgischen Versorgung (adjuvante antiseptische Behandlung) infizierter Wunden, von Knochen- und Weichteilinfektionen und zur Vorbeugung von Wundinfektionen (z. B. antiseptische Prophylaxe während operativer Eingriffe).

**Gegenanzeigen:**

Allergie gegen Polihexanid oder einen der sonstigen Bestandteile, Anwendung im Bereich von Knorpeln und Gelenken, intraperitoneale Anwendung, Anwendung im Bereich des zentralen Nervensystems (Rückenmark und Gehirn) und der Hirnhaut (Meningen), im Mittel- und Innenohr sowie im Innenauge.

**Nebenwirkungen:**

Allergische Reaktionen wie Nesselsucht mit Juckreiz und Quaddelbildung (Urtikaria) und Hautausschlag (Exanthem).  
 Sehr selten (weniger als 1 Behandler von 10.000) allergische Schockreaktionen.

**Stand der Information:** 04/2014

**Pharmazeutischer Unternehmer:**

B. Braun Melsungen AG  
 34209 Melsungen

**Promanum® pure****Zusammensetzung:**

100 g Lösung enthalten:  
**Wirkstoffe:**  
 Ethanol (100%) 73,4 g, 2-Propanol (Ph. Eur.) 10,0 g  
**Sonstige Bestandteile:**  
 gereinigtes Wasser, Isopropylmyristat (Ph. Eur.),  
 Butan-2-on, Sorbitol (Ph. Eur.), [Hexadecyl,  
 octadecyl][(RS)-2-ethylhexanoat], Povidon K 30.

**Anwendungsgebiete:**

Hygienische und chirurgische Händedesinfektion.

**Gegenanzeigen:**

Überempfindlichkeit (Allergie) gegen Ethanol oder 2-Propanol oder einen der sonstigen Bestandteile.

**Nebenwirkungen:**

Kontaktallergie. Hautirritationen wie Rötung und Brennen insbesondere bei häufiger Anwendung.

**Warnhinweise:**

Leicht entzündlich.  
 Behälter dicht geschlossen halten.  
 Von Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen!  
 Nicht in die Augen bringen. Nicht auf verletzter Haut oder auf Schleimhäuten anwenden.  
 Nur zur äußerlichen Anwendung.

14 °C Flammpunkt nach DIN 51755.

**Stand der Information:** 03/2012

**Pharmazeutischer Unternehmer:**

B. Braun Melsungen AG  
 34209 Melsungen

**Softa-Man®/Softa-Man® acute/  
Softa-Man® pure/  
Softa-Man® ViscoRub****Zusammensetzung:**

100 ml Lösung enthalten:  
**Wirkstoffe:**  
 Ethanol (100%) 45 g, 1-Propanol (Ph. Eur.) 18 g  
**Sonstige Bestandteile:**  
**Softa-Man®:** gereinigtes Wasser, Diisopropyl-  
 dipat, Macrogol-6-glycerolcaprylocaprat (Ph.  
 Eur.), Dexpanthenol, (+/-)alpha-Bisabolol,  
 Geruchsstoffe (enthalten Limonen und Linalool),  
 Allantoin.  
**Softa-Man® acute:** gereinigtes Wasser, Macrogol  
 4000, Butan-2-on, Octyldodecanol (Ph. Eur.),  
 Glycerol, Phosphorsäure 85%.

**Softa-Man® pure:** gereinigtes Wasser, Isopropyl-  
 myristat (Ph. Eur.), Octyldodecanol (Ph. Eur.),  
 Dexpanthenol, Glycerol, (+/-)alpha-Bisabolol,  
 Allantoin, Denatoniumbenzoat.  
**Softa-Man® ViscoRub:** gereinigtes Wasser,  
 Butan-2-on, Glycerol, Isopropylmyristat (Ph. Eur.),  
 [Hexadecyl, octadecyl][(RS)-2-ethylhexanoat],  
 Octyldodecanol (Ph. Eur.), Edetol, Acrylate  
 (C10-30 Alkylacrylat-Crosspolymer), (+/-)  
 alpha-Bisabolol.

**Softa-Man® acute:** gereinigtes Wasser, Macrogol  
 4000, Butan-2-on, Octyldodecanol (Ph. Eur.),  
 Glycerol, Phosphorsäure 85%.

**Softa-Man® pure:** gereinigtes Wasser, Isopropyl-  
 myristat (Ph. Eur.), Octyldodecanol (Ph. Eur.),  
 Dexpanthenol, Glycerol, (+/-)alpha-Bisabolol,  
 Allantoin, Denatoniumbenzoat.  
**Softa-Man® ViscoRub:** gereinigtes Wasser,  
 Butan-2-on, Glycerol, Isopropylmyristat (Ph. Eur.),  
 [Hexadecyl, octadecyl][(RS)-2-ethylhexanoat],  
 Octyldodecanol (Ph. Eur.), Edetol, Acrylate  
 (C10-30 Alkylacrylat-Crosspolymer), (+/-)  
 alpha-Bisabolol.

**Anwendungsgebiete:**

Hygienische und chirurgische Händedesinfektion.

**Gegenanzeigen:**

Überempfindlichkeit (Allergie) gegen Ethanol oder 1-Propanol oder einen der sonstigen Bestandteile.

**Nebenwirkungen:**

Kontaktallergie. Hautirritationen wie Rötung und Brennen insbesondere bei häufiger Anwendung.

**Warnhinweise:**

Entzündlich. Behälter dicht geschlossen halten.  
 Von Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen!  
 Nicht in die Augen bringen. Nicht auf verletzter  
 Haut oder auf Schleimhäuten anwenden.  
 Nur zur äußerlichen Anwendung.

52,3 Gew.-% Ethanol  
 20,9 Gew.-% 1-Propanol  
 21 °C Flammpunkt nach DIN 51 755

**Stand der Information:** 02/2012

**Pharmazeutischer Unternehmer:**

B. Braun Melsungen AG  
 34209 Melsungen

**Softasept® N/  
Softasept® N gefärbt****Zusammensetzung:**

100 g Lösung enthalten:  
**Arzneilich wirksame Bestandteile:** Ethanol (100%)  
 74,1 g, 2-Propanol (Ph. Eur.) 10,0 g  
**Sonstige Bestandteile:** gereinigtes Wasser  
 (Softasept® N gefärbt zusätzlich Povidon K 30,  
 Citronensäure, Farbstoffe Gelborange S  
 (E 110) und Azorubin (E 122)).

**Anwendungsgebiete:**

Hautdesinfektion vor operativen Eingriffen, Funktionen und Injektionen.

**Gegenanzeigen:**

Überempfindlichkeit (Allergie) gegen Ethanol, 2-Propanol oder (nur Softasept® N gefärbt) einen der sonstigen Bestandteile.  
 Softasept® N ist nicht für die Antiseptik von Schleimhäuten und zur Anwendung in unmittelbarer Umgebung der Augen geeignet.

**Warnhinweise:**

Leicht entzündlich. Behälter dicht geschlossen halten. Von Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen! Nicht in offene Flamme sprühen! Nicht in die Augen bringen. Nicht auf verletzter Haut oder auf Schleimhäuten anwenden. Nur zum äußerlichen Gebrauch bestimmt. 14 °C Flammpunkt nach DIN 51755.

**Nebenwirkungen:**

Insbesondere bei häufiger Anwendung kann es zu Hautirritationen wie Rötung und Brennen kommen. Auch sind Kontaktallergien möglich.

**Stand der Information:** 03/2011

**Pharmazeutischer Unternehmer:**

B. Braun Melsungen AG  
 34209 Melsungen

# Abkürzungen und Erklärungen

## Hygiene

**Bakterizidie:**

Abtötung von Bakterien

**Begrenzt viruzid:**

wirksam gegen behüllte Viren einschließlich HBV (Hepatitis-B-Virus), HCV (Hepatitis-C-Virus) und HIV (Human Immunodeficiency Virus). Begrenzt viruzid sind Desinfektionsmittel, die die definierten Testviren Vacciniavirus und BVDV (bovine viral diarrhoea virus), als Surrogatvirus für HCV, wirksam inaktivieren.

**DGHM:**

Deutsche Gesellschaft für Hygiene und Mikrobiologie

**EN:**

Europäische Norm

**ESBL:**

Extended-Spectrum Beta-Laktamase (multiresistente Erreger)

**FCV:**

Felines Calicivirus

**Fungizidie:**

Abtötung von Pilzen

**HWG:**

Heilmittelwerbegesetz

**IHO:**

Industrieverband für Hygiene und Oberflächenschutz

**IHO-Viruzidie-Liste:**

Liste viruswirksamer Desinfektionsmittel, herausgegeben durch den IHO; sie enthält eine Zusammenstellung wirksamer Desinfektionsmittel in den Anwendungsbereichen Händedesinfektion, Flächen-desinfektion, manuelle und maschinelle Instrumentendesinfektion

**IfSG:**

Infektionsschutzgesetz

**MNV:**

Murines Norovirus

**MRE:**

Multiresistenter Erreger

**MRSA:**

Methicillin-resistenter Staphylococcus aureus

**Mykobakterien:**

Wirksamkeit gegen Mykobakterien umfasst außer TbB weitere Mykobakterien. Testung: Mykobakterium terrae und Mykobakterium avium

**RKI:**

Robert Koch-Institut

**RKI-Liste:**

Liste der vom Robert Koch-Institut geprüften und anerkannten Desinfektionsmittel und -verfahren für behördlich angeordnete Desinfektionsmaßnahmen nach § 18 IfSG. Wirkungsbereich A: Abtötung von Bakterien und Pilzen, Wirkungsbereich B: Inaktivierung von Viren

**TbB:**

Tuberkulosebakterien; Testung: Mykobakterium terrae

**VAH:**

Verband für Angewandte Hygiene

**VAH-Liste:**

Liste der von der Desinfektionsmittel-Kommission im Verband für Angewandte Hygiene e.V. (VAH) als wirksam befundenen Desinfektionsmittel für routinemäßige und prophylaktische Desinfektionsmaßnahmen

**viruzid:**

wirksam gegen behüllte und unbehüllte Viren. Die definierten Testviren sind hier Vacciniavirus (behülltes Virus) sowie die unbehüllten Viren Adeno-, Polyoma- und Polioviren.

**VRE:**

Vancomycin-resistente Enterokokken

# Abkürzungen und Erklärungen

## Handschuhe

### **AQL-Wert:**

Acceptable Quality Level ist ein statistisches Verfahren zur Qualitätsbestimmung. Beim AQL wird aus einer Gesamtmenge produzierter Handschuhe eine bestimmte Teilmenge für eine Stichprobe entnommen. Die DIN EN 455 legt für die Prüfung medizinischer Untersuchungs-Einmalhandschuhe auf Dichtigkeit einen AQL von 1,5 fest und bei OP-Handschuhen einen AQL von 1,0.

### **ASTM:**

American Society for Testing and Materials

### **Chloriert:**

Pudernfreie Handschuhe werden chloriert, damit sich der Tragekomfort erhöht. Sie haben dann einen gelblichen Farbton. Moderne Produkte sind nur leicht chloriert.

### **EEC/EWG:**

European Economic Community = EWG  
Europäische Wirtschaftsgemeinschaft

### **EN 455 1-4:**

Medizinische Handschuhe zum einmaligen Gebrauch sowie zusätzlich Schutzhandschuh-Eigenschaften betreffend in den Normen

### **EN 374 1-3:**

Schutzhandschuhe gegen Chemikalien und Mikroorganismen

### **EN 388:**

Schutzhandschuhe gegen mechanische Risiken

### **EN 407:**

Schutzhandschuhe gegen thermische Risiken

### **EN 420:**

Schutzhandschuhe – allg. Anforderungen an Prüfverfahren

### **Innenbeschichtet:**

Eine Innenbeschichtung soll die Nassanziehbarkeit pudernfreier Handschuhe wesentlich verbessern.

### **Latexfrei:**

Latexfreie Handschuhe kommen bei bestehenden Latexallergien zum Einsatz. Die Betroffenen müssen jeglichen Kontakt mit Naturlatexprodukten vermeiden. Ist eine Latexallergie bereits dokumentiert, muss der Arbeitgeber dem Arbeitnehmer latexfreie Handschuhe zur Verfügung stellen. Man unterscheidet zwischen Kunststoffhandschuhen aus Nitril, Polyisopren oder PE oder PVC und andere.

### **PPE/PSA:**

Personal Protective Equipment = PSA  
Persönliche Schutzausrüstung

### **Proteinwerte:**

Proteinwerte machen eine Aussage über das Allergiepotezial von Latexhandschuhen. Gemessen wird der Gehalt der Latexproteine, Auslöser der Latexallergie Typ I, in µg pro g Handschuh nach zwei Methoden (mod. Lowry und HPLC). Die Berufsgenossenschaft empfiehlt die Verwendung ungepudertter Latexhandschuhe mit niedrigen Proteinkonzentrationen möglichst weniger als 30 µg/g.

### **Puder:**

Der eigentliche Nutzen von Puder ist die bessere Anziehbarkeit der Handschuhe besonders bei feuchten Händen. Zum Einsatz kommt Maisstärke, als Auslöser von Allergien nicht nachgewiesen. Als Transportmedium der Latexproteine in die Raumluft ist Puder aber mitverantwortlich für Latexallergien.

### **Pudernfrei:**

Pudernfreie Handschuhe werden mehrfach gewaschen. Hierbei wird ein großer Anteil der wasserlöslichen Latexproteine entfernt. Daher enthalten pudernfreie Latexhandschuhe eine deutlich geringere Konzentration an allergieauslösenden Proteinen.

# Hygienemanagement | Praxisbegehung

Das Plus an Sicherheit für Sie und Ihre Patienten



Das Thema Hygienemanagement gewinnt in medizinischen Einrichtungen immer höhere Bedeutung. Aufsichtsbehörden kontrollieren das Vorliegen von Hygieneplänen und deren Einhaltung nach IfSG (Infektionsschutzgesetz) und dem nach SGB V geforderten Qualitätsmanagement.

Im Rahmen einer Begehung der medizinischen Einrichtung werden gemeinsam mit Ihnen und dem für die Hygiene zuständigen Personal Stärken und Schwächen des vorhandenen Hygiene-

regimes analysiert und Verbesserungspotenziale aufgezeigt. So entsteht ein gemeinsam erarbeiteter, individueller Hygieneplan gemäß rechtlichen Anforderungen, mit dem Sie die optimierten Hygienestandards einfach und gut dokumentiert umsetzen können. Darüber hinaus stellen wir weitere Hilfsmittel zur Verfügung und bieten Schulungen zu hygiene relevanten Themen an. Das B. Braun Hygiene Zertifikat bestätigt, dass eine umfassende Hygienebegehung stattgefunden hat und dass der auf dieser Basis erstellte Hygieneplan ein professionelles Hygienemanagement ermöglicht.

Gutes Hygienemanagement beeinflusst die Qualität der eigenen Arbeit und den Erfolg von Behandlungen positiv und bedeutet wertvollen Eigenschutz.

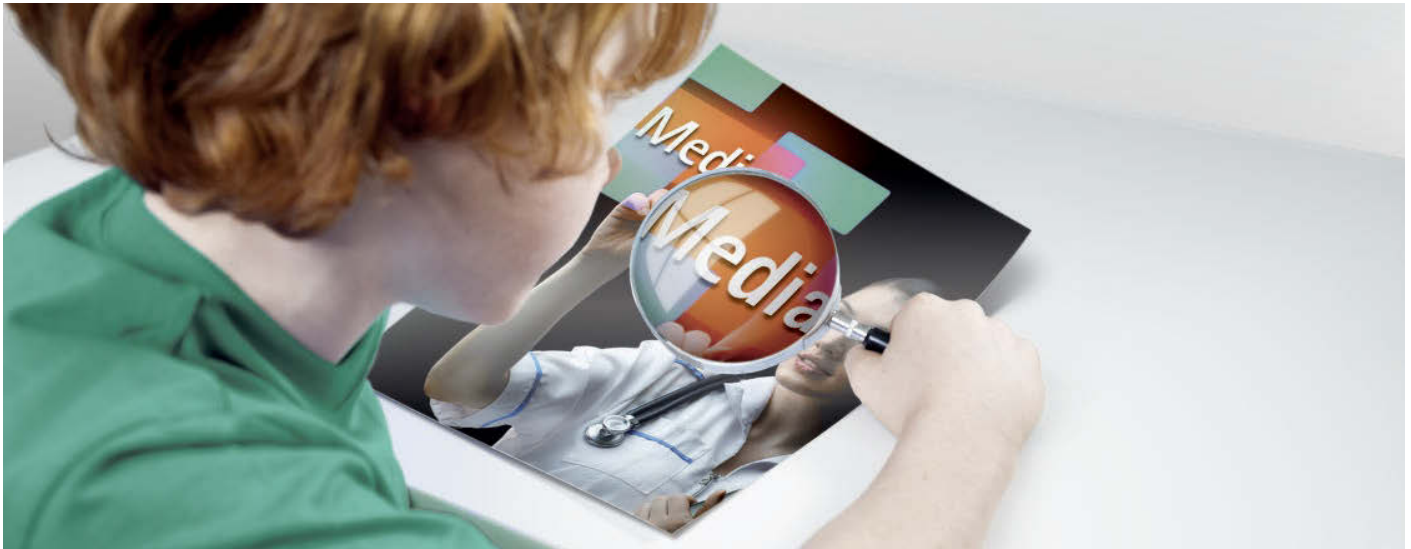
Fordern Sie gerne für weitere Informationen unsere Broschüre an: „Individuelles Hygienemanagement mit B. Braun“ (Artikelnummer 9998523).





# Weitere Informationen für Sie

Gut zu wissen



Unser Ziel ist es, mit Serviceleistungen zu einer effizienten und hochwertigen Prozessgestaltung in der Gesundheitsversorgung beizutragen. So bieten wir unseren Kunden und Partnern an, im Dialog Wissen über Produkte, Therapien und Prozesse zu teilen. Wir bieten ein umfassendes, optimal aufeinander abgestimmtes Angebot:

## SERVICES

### Praxishygienebegehung:

- Erstellung eines individuellen Hygieneplans
- Schulung über praktische Umsetzung des individuellen Hygieneplans
- Ausstellung eines Hygienezertifikates

### Epikutantests:

Bei Verdacht einer Kontaktallergie auf B. Braun-Desinfektionsmittel

### Fortbildungen zu:

- Hygiene in medizinischen Einrichtungen
- Aufbereitung von Medizinprodukten
- Umgang mit multiresistenten Keimen

## WISSEN

- Fachwissen-Websites:  
[www.hygiene.bbraun.de](http://www.hygiene.bbraun.de)  
[www.mre.bbraun.de](http://www.mre.bbraun.de)
- Anwendungsfilm (MRE)
- Handlungsanleitungen
- Vorträge und Symposien
- Erstattung und Abrechnung
- Praxistipps zum Hygienemanagement
- Sicherheitsdatenblätter, Betriebsanweisungen, VAH-Zertifikate
- Patientenratgeber (MRE)



# Unsere Stärke liegt im Verstehen von Ärzten und

Mit unserer Kombination aus Produkten, Services und Wissen ermöglichen wir in acht Anwendungsbereichen eine optimale Versorgung von Patienten – stationär, ambulant oder zu Hause.

Deshalb vertrauen uns unsere Kunden seit 175 Jahren.



Mehr Informationen unter  
[www.ambulant-bbraun.de](http://www.ambulant-bbraun.de)

## Hygiene

Rundum wirksam schützen



Mit hochwertigen Produkten, praktischen Hilfsmitteln und Serviceleistungen bietet B. Braun ein rundum professionelles Hygienemanagement.

## Infusion

Einfach sicher arbeiten



Vom Infusionsbehältnis über die Infusionstechnik bis zum Patientenzugang – B. Braun bietet eine umfassende Produktpalette für eine sichere Infusionstherapie.

# medizinischem Fachpersonal

## Anästhesie & Schmerz

Sicherheit mit System



Das moderne Konzept von B. Braun für die Allgemein- und Regionalanästhesie gewährleistet Sicherheit und Verträglichkeit.

## Diabetes

Alles im Blick



Das Diabetesmanagement von B. Braun bietet eine solide Basis und schafft wichtige Voraussetzungen für eine erfolgreiche Therapie.

## Ernährung

Täglich ausreichend Energie



B. Braun bietet einfache, sichere und effiziente Ernährungstherapien und unterstützt seine Kunden mit professioneller Beratung und patientenorientierten Dienstleistungen.

## Kontinenz

Ein sicheres Gefühl



Mit einer – auf die jeweilige Kontinenzstörung angepassten Versorgung von B. Braun – kann der Betroffene wieder mit einem sicheren Gefühl am Familien- und Gesellschaftsleben teilnehmen.

## Stoma

Freiheit aktiv erleben



Die Produkte von B. Braun bieten bedeutende Vorteile in Funktion, Design, Tragekomfort und Handling. Sie tragen entscheidend dazu bei, den Betroffenen ein Stück Lebensqualität zurückzugeben.

## Wunde

Immer gut versorgt



Mit dem umfassenden Sortiment von B. Braun zur Wundversorgung kann jede Wundsituation therapiegerecht behandelt werden.



Hotline (0 56 61) 71-33 99

[www.hygiene.bbraun.de](http://www.hygiene.bbraun.de)